

2012001837000000  
IKT: MNB/001837/2012  
ERK:

Iktatószám: MNB/1837/2012.

## VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS amely létrejött,

egyrésről, a **Magyar Nemzeti Bank** (székhely: 1054 Budapest, Szabadság tér 8.-9. sz. adószám: 10011953-2-44, képviseli:) mint és a továbbiakban: **Megrendelő**,

másrésről, a **Gamax Kft.** (székhely: H-1114 Budapest, Bartók Béla út 15/d., Magyarország, cégjegyzékszám: 01-09-067822., adószám: 10383571-2-43, képviseli: Dr. Homonnay Géza) mint és a továbbiakban: **Vállalkozó**,

a továbbiakban együttesen a **Felek** között, a mai napon az alábbi feltételekkel.

### Előzmények

Megrendelő mint ajánlatkérő a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény (a továbbiakban: Kbt.) Harmadik része, VI. fejezete szerinti egyszerű közbeszerzési eljárás megindítására, a jelen szerződés elválaszthatatlan részét képező 1. számú mellékletében foglalt ajánlattételi felhívást készítette, mely 2011. december 26-án megjelent a Közbeszerzési Értesítőben (KÉ-32648/2011).

**A közbeszerzés tárgya és mennyisége a jelen szerződés 1.1.) pontjában leírt tevékenység ellátása.**

Megrendelőnek a közbeszerzési eljárásban hozott döntése szerint a nyertes ajánlattevő, a Vállalkozó lett. (Nyertes ajánlattevőnek a kivonatolt ajánlata jelen szerződés 3. számú, elválaszthatatlan melléklete.)

### I.

#### A jelen szerződés tárgya, a Vállalkozó díja és a szerződés időbeli hatálya

1.1.) A jelen szerződés tárgyát az alábbi szolgáltatások Vállalkozó általi teljesítése képezi:

1.1.1.) A jelenleg a Megrendelőnek meglévő, a 2. számú mellékletben részletesen leírt Matlab licenc előfizetések megújítása

- a) 268859. számú licenc esetében (részletezve MATLAB, 3 felhasználóra; Optimization Toolbox, 3 felhasználóra; Spreadsheet Link EX, 1 felhasználóra; Statistics Toolbox, 3 felhasználóra; Symbolic Math Toolbox, 1 felhasználóra 2012. április 01. - 2014. március 31. közötti időtartamban.
- b) 581030. számú licenc esetében (részletezve: MATLAB, 25 felhasználóra; Econometrics Toolbox, 1 felhasználóra; Financial Toolbox, 1 felhasználóra; Optimization Toolbox, 25 felhasználóra; Parallel Computing Toolbox, 5 felhasználóra; Statistics Toolbox, 25 felhasználóra; Symbolic Math Toolbox, 23 felhasználóra;) 2012. április 01. - 2014. március 31. közötti időtartamban.
- c) A Megrendelő által a Költségvetési Tanácstól átvett, a 2. számú mellékletben részletesen leírt licencek követése: (részletezve: MATLAB, 4 felhasználóra; Optimization Toolbox, 4 felhasználóra; Parallel Computing Toolbox, 4 felhasználóra; Statistics Toolbox, 4 felhasználóra; Symbolic Math Toolbox, 4 felhasználóra;) 2012. április 01. - 2014. március 31. közötti időtartamban.
- d) 2011. évben a Megrendelő által beszerzett, a 2. számú mellékletben részletesen leírt licencek követése: (részletezve: MATLAB, 8 felhasználóra; ; Database Toolbox, 1 felhasználóra; Optimization Toolbox, 8 felhasználóra; Statistics Toolbox, 8 felhasználóra) 2012. augusztus 01. - 2014. március 31. közötti időtartamban.

1.2.) A Megrendelő a jelen szerződés aláírásával megrendeli, a Vállalkozó a jelen szerződés aláírásával elvállalja az 1.1.) pontban leírt tevékenységek ellátását.

1.3.) A Megrendelő Vállalkozó részére vállalkozói díjat (a továbbiakban és együttesen: **vállalkozói díj**) fizet az alábbiak szerint:

Licenc nyilv.szám: 268859	Termék	Mennyiség [db]	Nettó Egységár [Ft/év/db]	Nettó összeg, [Ft/év]	Megújítási időszak
	MATLAB	3	475 200	1 425 600	2012/04/01 - 2014/04/01
	Optimization Toolbox	3	237 600	712 800	2012/04/01 - 2014/04/01
	Spreadsheet Link EX	1	47 520	47 520	2012/04/01 - 2014/04/01
	Statistics Toolbox	3	237 600	712 800	2012/04/01 - 2014/04/01
	Symbolic Math Toolbox	1	237 600	237 600	2012/04/01 - 2014/04/01
	<b>Nettó éves díj összesen [Ft/év]:</b>			<b>3 136 320</b>	
<b>A.)</b>	<b>2 évre nettó mindösszesen [Ft]:</b>			<b>6 272 640</b>	
Licenc nyilv.szám: 581030	Termék	Mennyiség [db]	Nettó Egységár [Ft/év/db]	Nettó összeg, [Ft/év]	Megújítási időszak
	MATLAB	25	118 800	2 970 000	2012/04/01 - 2014/04/01
	Econometrics Toolbox	1	36 630	36 630	2012/04/01 - 2014/04/01
	Financial Toolbox	1	61 380	61 380	2012/04/01 - 2014/04/01
	Optimization Toolbox	25	36 630	915 750	2012/04/01 - 2014/04/01
	Parallel Computing Toolbox	5	36 630	183 150	2012/04/01 - 2014/04/01
	Statistics Toolbox	25	36 630	915 750	2012/04/01 - 2014/04/01
	Symbolic Math Toolbox	23	36 630	842 490	2012/04/01 - 2014/04/01
	<b>Nettó éves díj összesen [Ft/év]:</b>			<b>5 925 150</b>	
<b>B.)</b>	<b>2 évre nettó mindösszesen [Ft]:</b>			<b>11 850 300</b>	
Költségvetési Tanácsstól átvett licenck:	Termék	Mennyiség [db]	Nettó Egységár [Ft/év/db]	Nettó összeg, [Ft/év]	Megújítási időszak
	MATLAB	4	118 800	475 200	2012/04/01 - 2014/04/01
	Optimization Toolbox	4	36 630	146 520	2012/04/01 - 2014/04/01
	Parallel Computing Toolbox	4	36 630	146 520	2012/04/01 - 2014/04/01
	Statistics Toolbox	4	36 630	146 520	2012/04/01 - 2014/04/01
	Symbolic Math Toolbox	4	36 630	146 520	2012/04/01 - 2014/04/01
	<b>Nettó éves díj összesen [Ft/év]:</b>			<b>1 061 280</b>	
<b>C.)</b>	<b>2 évre nettó mindösszesen [Ft]:</b>			<b>2 122 560</b>	
2011. évben beszerzett licenck:	Termék	Mennyiség [db]	Nettó Egységár [Ft/hó/db]	Nettó összeg, [Ft/hó]	Megújítási időszak
	MATLAB	8	9 900	79 200	2012/08/01 - 2014/04/01
	Database Toolbox	1	3 055	3 055	2012/08/01 - 2014/04/01
	Optimization Toolbox	8	3 055	24 440	2012/08/01 - 2014/04/01
	Statistics Toolbox	8	3 055	24 440	2012/08/01 - 2014/04/01
	<b>2012/08/01 - 2013/04/01 között a nettó díj összesen [Ft]:</b>			<b>1 049 080</b>	
	<b>Nettó éves díj (2013/04/01 - 2014/04/01 között) összesen [Ft]:</b>			<b>1 573 620</b>	
<b>D.)</b>	<b>2012/08/01 - 2014/04/01 időszakra nettó mindösszesen [Ft]:</b>			<b>2 622 700</b>	
	<b>Teljes nettó ellenszolgáltatás értéke [Ft]: A.) + B.) + C.) + D.)</b>			<b>22 868 200</b>	

1.4.) Vállalkozó a Vállalkozói díjon túl semmi egyéb olyan igényt vagy követelést nem érvényesíthet a Megrendelővel szemben, amely összefüggésben lenne a jelen szerződésben vállalt feladatok teljesítésével. (Ez a rendelkezés nem vonatkozik a Vállalkozó esetleges késedelmi kamat és kártérítési követelésére.)

1.5.1.) A szerződés az 1.1.1.) a.), 1.1.1.) b.) és 1.1.1.) c.) pontban meghatározott szoftverek megújítása/szoftverkövetése tekintetében 2012. április 01. napjától 2014. március 31. napjáig terjedő határozott időre jön létre a felek között.

1.5.2.) A szerződés az 1.1.1.) d.) pontban meghatározott szoftverek szoftverkövetése tekintetében 2012. augusztus 01. napjától 2014. március 31. napjáig terjedő határozott időre jön létre a felek között.

1.5.3.) A Felek a jelen szerződés aláírásával kifejezetten megállapodnak abban, hogy függetlenül a határozott időtartamtól, (a jótállási és szavatossági idő kivételével) a Megrendelő a jelen szerződést 30 (harminc) naptári napos felmondási határidővel, a másik félhez intézett írásbeli nyilatkozattal, egyoldalúan, indokolt, rendes felmondással megszüntetni, amennyiben az EPCO (Eurosistem Procurement Coordination Office) által koordinált közbeszerzési eljárás keretében keretmegállapodás születik, többek között a Megrendelő számára teljesítendő, a jelen Szerződésben leírt szolgáltatások tárgyában.

## II. Fizetési feltételek

2.1.) A Vállalkozó a Matlab licenc megújítás tekintetében a használati engedélyek megküldése után jogosult a számla benyújtására.

A számla benyújtása az 1. éves díj (2012. április 01. - 2013. április 01., az 1.1.1. d.) pontban meghatározott szolgáltatás vonatkozásában 2012. augusztus 01. - 2013. április 01.) esetében a szerződés hatálybalépését követően, a 2. éves díj (2013. április 01. - 2014. április 01.) esetében a fordulónapot megelőző hónapban.

A Vállalkozó köteles az 1. év vonatkozásában a jelen szerződés hatályba lépését követő 30 napon belül, a 2. év esetében a fordulónapot megelőző 30 napon belül a Szoftver gyártójától, vagy az általa felhatalmazott személytől származó - ez utóbbi esetben ezen felhatalmazást is bizonyító - Használati engedélyt (Licence Agreement) a Megrendelőre vonatkozó követési szolgáltatások érvényességéről, a jelen szerződés időbeli hatálya alatti érvényesség időtartamáról és a nyilvántartott szoftverlicencekről, és a Szoftver telepítő készletét 2 példányban elektronikus adathordozón (CD vagy DVD) átadni a Megrendelőnek.

Az 1.3.) pont szerinti éves követési vállalkozói díjról szóló számlákat a Vállalkozó a fenti dokumentumok átadását, és ennek Megrendelő általi igazolását követően, az 1. éves díj (2012. április 01. - 2013. április 01.) esetében a szerződéskötést követően, a 2. éves díj (2013. április 01. - 2014. április 01.) esetében a fordulónapot megelőző hónapban jogosult benyújtani az 1.3.) pont szerint.

A számlát az 1.3.) szerinti megbontásban kell benyújtani.

2.2.) A Vállalkozó az aláírt teljesítésigazolások alapján kiállítja teljesített szolgáltatásokról a számlát (továbbiakban: „számla”), amelyhez a Megrendelő által aláírt teljesítésigazolásokat csatolja. Vállalkozó a teljesítésigazolást 2 eredeti példányban állítja ki, melyből 1 eredeti példány a Megrendelőnél, 1 eredeti példány a Vállalkozónál marad.

2.3.) Ha a Vállalkozó nem a szerződés szerint állítja ki a számlát, a Megrendelő jogosult a számlát az annak kézhezvételétől számított 5 (öt) munkanapon belül visszaküldeni és a számla kiegyenlítését megtagadni anélkül, hogy ez által késedelembe esne. Ebben az esetben a Vállalkozó nem jogosult a szerződés további teljesítését felfüggeszteni, vagy megszüntetni. A számla visszaküldése esetén a Vállalkozó köteles a számlát ismételt kiállítani, úgy hogy a számla keltének napja nem lehet korábbi, mint a Vállalkozó által a nem szerződésszerűen kiállított számla Megrendelő általi visszaküldésének a napja.

Ha a Vállalkozó nem tesz eleget a 4. számú mellékletben („Az ellenszolgáltatás teljesítésének részletes feltételei”) foglalt kötelezettségeinek, a Megrendelő jogosult a számlát a fenti mellékletben előírt valamennyi feltétel teljesítése céljából, és azok maradéktalan teljesítéséig visszaküldeni és a számla kiegyenlítését megtagadni anélkül, hogy ez által késedelembe esne. Ebben az esetben a Vállalkozó nem jogosult a szerződés további teljesítését felfüggeszteni, vagy megszüntetni. A számla jelen bekezdés alapján történt visszaküldése esetén a Vállalkozó köteles a fenti mellékletben foglalt feltételeknek teljes egészében eleget tenni, majd a számlát ismételt kiállítani, úgy hogy a számla keltének napja nem lehet korábbi, mint a Vállalkozónak a jelen bekezdés szerint Megrendelő által visszaküldött számlája Megrendelő általi visszaküldésének a napja. A Megrendelőre irányadó fizetési határidő a szerződésnek megfelelő alakiségű és a fenti mellékletben előírt valamennyi feltétel teljesítését követően kiállított számla kiállításának napján kezdődhet meg.

2.4.) A számlák kifizetése a mindenkor hatályos Kbt. ellenszolgáltatás teljesítésére vonatkozó előírásainak megfelelően történik, melynek részletes szabályait és gyakorlati folyamatát a jelen szerződés 4. számú melléklete tartalmazza.

2.5.) Vállalkozó a számláján köteles a Megrendelő Banküzemi Számviteli és Pénzügyi Osztálya által a Vállalkozó részére, megadott, a Megrendelő kötelezettségvállalását beazonosító SAP megrendelésszámot feltüntetni. Amennyiben a Vállalkozó a számláján nem tünteti fel az SAP megrendelésszámot, úgy a Megrendelő jogosult a számlát a Vállalkozó részére teljesítetlenül visszaküldeni, azzal, hogy mindaddig, amíg a Vállalkozó nem küldi meg a jogszabályokban és a jelen szerződésben előírt alaki követelményeknek megfelelő számlát a Megrendelő részére, addig a Vállalkozó számlázási késedelemben van, amely vállalkozói késedelem a Megrendelő egyidejű késedelmes fizetési teljesítését kizárja.

2.6.) Felek megállapodnak abban, hogy a számlázást elektronikus úton bonyolítják le a mindenkor hatályos jogszabályokban így különösen az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. tv. 175.§-ban, a számvitelről szóló 2000. évi C. tv. 167.§-ában, valamint az elektronikus aláírásról a 2001. évi XXXV. tv.-ben előírt feltételei szerint, az alábbi lehetőségek valamelyikének megfelelően.

a) A Vállalkozó az elektronikus számlát a Megrendelő által megbízott elektronikus számla szolgáltató (First Businesspost Kft., 1037 Budapest, Csillagszem u. 9., telefon: +3614300958 e-mail: [info@1stbp.eu](mailto:info@1stbp.eu) web: [www.1stbp.hu](http://www.1stbp.hu)) megoldásának segítségével állítja elő a Vállalkozó és az elektronikus számla szolgáltató között létrejött külön megállapodásnak megfelelően. Vállalkozó az elektronikus számlát a hatályos jogszabály szerint elektronikusan aláírt és időbélyegzett PDF dokumentumként küldi meg Megrendelő részére. A PDF file-nak tartalmaznia kell a számlaképet olvasható formátumban valamint a számla tartalmával, a NAV iránymutatásának megfelelően megegyező XML típusú ellenőrzési formátumot, amelyet ki kell egészíteni az MNB SAP megrendelésszámmal. A Vállalkozó az elektronikus számlát a Magyar Nemzeti Bank Banküzemi Számviteli és Pénzügyi Osztály címére köteles kiállítani és az alábbi e-mail címére megküldeni: [e-szamlamnb.hu](mailto:e-szamlamnb.hu). Az elektronikus számla mellékleteként Vállalkozónak csatolnia kell a Megrendelő által papír alapon kiállított és aláírt teljesítési igazolás, valamint a szerződés szerint a számla kötelező mellékletét képező egyéb papír alapú dokumentumok szkennelt változatát. A Megrendelő által elektronikusan kiállított és továbbított teljesítésigazolást nem kell mellékletként csatolni.

b) A Vállalkozó az elektronikus számlát a hatályos jogszabály szerint elektronikusan aláírt és időbélyegzett PDF dokumentumként küldi meg Megrendelő részére az a). pontban leírtaktól eltérő technikai megoldást alkalmazva (pl. más elektronikus számlaszolgáltató, saját fejlesztésű modul, stb.). A PDF file-nak tartalmaznia kell a számlaképet olvasható formátumban valamint a számla tartalmával, a NAV iránymutatásának megfelelően megegyező XML típusú ellenőrzési formátumot, amelyet ki kell egészíteni az MNB SAP megrendelésszámmal. A Vállalkozó az elektronikus számlát a Magyar Nemzeti Bank Banküzemi Számviteli és Pénzügyi Osztály címére köteles kiállítani és az alábbi e-mail címére megküldeni: [e-szamlamnb.hu](mailto:e-szamlamnb.hu). Az elektronikus számla mellékleteként Vállalkozónak csatolnia kell a Megrendelő által papír alapon kiállított és aláírt teljesítési igazolás, valamint a szerződés szerint a számla kötelező mellékletét képező egyéb papír alapú dokumentumok szkennelt változatát. A Megrendelő által elektronikusan kiállított és továbbított teljesítésigazolást nem kell mellékletként csatolni.

c) Amennyiben a Vállalkozó egyéb megoldást kíván alkalmazni, akkor az elektronikus számlát az a). pontban meghatározott formátumban kell a Magyar Nemzeti Bank részére eljuttatnia.

Amennyiben a Vállalkozó a jelen pont b) és c) bekezdésében leírt, az elektronikus számlázáshoz szükséges előfeltételeknek elháríthatatlan külső okból nem felel meg, illetve a jelen pont a) bekezdésében leírt ingyenes szolgáltatást nem képes igénybe venni, úgy számláját papír alapon állíthatja ki. Ez esetben a Vállalkozó számláját az alábbi címre köteles kiállítani és megküldeni: MNB Banküzemi Számviteli és Pénzügyi Osztály, 1054 Budapest, Szabadság tér 8-9. sz.

2.7.) A számla kiegyenlítése a Megrendelő mindazon jogainak fenntartásával történik, amelyek a Vállalkozó esetleges hibás teljesítésével vagy egyéb szerződésszegésével kapcsolatosak.

2.8.) A Vállalkozó a Megrendelő késedelmes fizetése esetében a Polgári Törvénykönyv 301/A. §-ában foglalt késedelmi kamatot is jogosult a késedelem minden egyes napjára érvényesíteni a Megrendelővel szemben.

2.9.) A Vállalkozó a jelen szerződés aláírásával elfogadja, hogy a Megrendelő jogosult arra, hogy a Vállalkozóval szemben fennálló egyenmű, lejárt és a Vállalkozó által nem vitatott követelését a Vállalkozót megillető ellenértékbe beszámítsa.

### III.

#### A szerződés teljesítésének helye és határideje

##### 3.1.) A szerződés teljesítésének helye:

- Budapest, V. kerület, Szabadság tér 8-9. ;
- Budapest, XXIII. kerület, Forgalmás út 1.

3.2.) A szerződés teljesítésének határideje (időbeli hatálya): A Vállalkozó a szolgáltatásait a jelen szerződés 1.5.1-1.5.3.) pontjaiban leírt határidőkben köteles teljesíteni.

### IV.

#### Megrendelő feladatai

4.1.) A Megrendelő köteles a vállalkozói tevékenység végzéséhez szükséges információkat a Vállalkozó rendelkezésére bocsátani.

4.2.) Megrendelő, illetve annak megbízottja részt vesz a Vállalkozó által szervezett, a jelen szerződés teljesítésével összefüggő egyeztetéseken.

4.3.) A Megrendelő jogosult a Vállalkozó munkájának előrehaladását, minőségét ellenőrizni, amely azonban a Vállalkozó teljesítését nem teheti terhesebbé.

4.4.) Megrendelő a szerződés szerint kifizeti a Vállalkozó számláját.

### V.

#### Vállalkozó jogaira és kötelezettségeire vonatkozó feltételek

5.1.1.) A Vállalkozó a jelen szerződés aláírásával kijelenti, hogy a jelen szerződés teljesítésében a Vállalkozó oldalán közreműködő természetes személy gyanúsítottként nem áll büntetőeljárás hatálya alatt, illetve amennyiben ezen személy ellen szándékos bűncselekmény elkövetése miatt büntetőeljárás indult, úgy ezt a Vállalkozó a tudomásszerzést követően a Megrendelő részére haladéktalanul bejelenti. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy tevékenységére a Megrendelő szék-és telephelyén csak olyan munkavállalót (személyt) foglalkoztat, aki a munka megkezdését megelőző 90 napon belül kiállított erkölcsi bizonyítvánnyal, és az adott tevékenység végzésére feljogosító szakirányú bizonyítvánnyal rendelkezik. Vállalkozó a Megrendelő területére kijelölt munkavállalók névsorát (részletezve a dolgozók személyi adataival: név, születési hely, időpont, anyja neve, lakcíme, személyi igazolvány száma) és 90 napon belül kiállított erkölcsi bizonyítványuk fénymásolati példányát a szerződés hatálybalépéséig köteles Megrendelő részére megküldeni. Amennyiben ezekben az adatokban bármilyen változás történik (személycseré, adatváltozás) erről a tényről Vállalkozónak az adatváltozást követő 3 napon belül a Megrendelőt értesítenie kell.

5.1.2.) A Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy a jelen szerződés keretében a Vállalkozó vagy esetleges alvállalkozói részéről foglalkoztatott személyek a jogszabályokban előírt módon, így különösen a Munka Törvénykönyvében előírt rendelkezések betartásával kerülnek foglalkoztatásra. A Vállalkozó által a jelen szerződés keretében foglalkoztatott személyek vonatkozásában, a foglalkoztatással kapcsolatos hatályos munkajogi- és egyéb jogszabályokban foglalt előírások betartásáért kizárólag a Vállalkozó felel. A Vállalkozó a jelen szerződés aláírásával hozzájárul ahhoz, hogy a Megrendelő a jelen pontban leírtak Vállalkozó általi teljesítését, akár az erre illetékes hatóságok bevonásával, is ellenőrizhesse.

5.2.) A Megrendelő írásban bármikor kérheti indoklás nélkül, hogy a Vállalkozó valamely munkavállalója (illetve a Vállalkozó részéről a munkában közreműködő személy, alvállalkozó) a szerződés teljesítésének további szakaszában ne működjön közre. A Vállalkozó a felek által meghatározott határidőn belül (2 - 5 munkanap) köteles a kérésnek eleget tenni, és szükség esetén más alkalmas személyt munkába állítani.

5.3.) A Vállalkozó a jelen szerződés aláírásával kijelenti, hogy amennyiben a Megrendelő erre illetékes szervei a jelen szerződésben foglaltakat és azok teljesülését ellenőrizni, vizsgálni kívánják, úgy abban az

esetben Megrendelő erre illetékes szervezeti egységeivel együttműködik és számukra a tevékenységük ellátásához szükséges információkat, rendelkezésre bocsátja.

5.4.) A Megrendelő alvállalkozó bevonását nem tiltja. A Vállalkozó alvállalkozó igénybevételére - a Kbtv. rendelkezéseire figyelemmel - jogosult.

5.5.) A Vállalkozó, a Megrendelő előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül, nem jogosult semmilyen értékesítési vagy marketing kiadványban vagy reklámban használni Megrendelő nevét, bármely védjegyet vagy logóját. Ahhoz, hogy a Megrendelő nevét, a jelen szerződésben foglalt szolgáltatás nyújtásának tényét, a Vállalkozó különböző pályázatokon benyújtott ajánlatának referencialistában szerepeltesse, illetve közbeszerzési eljárás esetén az ajánlatkérő által igényelt adatok körében a jelen szerződés kapcsolatos adatokat is közöljön, valamint a Megrendelő nevét és a jelen szerződésben foglalt szolgáltatás nyújtásának tényét, a nyilvánosság előtt folyó promóciós és marketing tevékenysége során felhasználja a Megrendelő előzetes, írásbeli hozzájárulása szükséges. A Megrendelő vállalja, hogy a Vállalkozó igénye esetén a közbeszerzésekről szóló törvényben foglalt igazolásokat a Vállalkozó részére megadja. A félreértések elkerülése érdekében a Felek rögzítik, hogy a Vállalkozó jelen szerződés keretében végzett tevékenységének harmadik személy részére megfogalmazott megrendelői ajánlásban történő minősítése a Megrendelő kizárólagos hatásköre.

A Vállalkozó kötelezettséget vállal, hogy jelen szerződés szerinti kötelezettségeit független vállalkozóként hajtja végre és sem saját maga, sem tulajdonosai, sem munkavállalói nincsenek alkalmazotti kapcsolatban Megrendelővel.

#### 5.6.)

#### A Vállalkozó szerződés szerű teljesítése

5.6.1.) A Vállalkozó teljesítése szerződés szerű, ha az megfelel a jelen szerződésben foglaltaknak, így különösen, ha jelen szerződésben meghatározott szoftverek rendeltetés szerű használatra alkalmas állapotban hibamentesen és hiánytalanul, határidőre, átadásra kerültek a Megrendelő részére a rendeltetés szerű használatához szükséges valamennyi dokumentációval - így különösen a magyar nyelvű kezelési útmutatóval és a jótállásra vonatkozó okmányokkal - együtt.

5.6.2.) A Felek a teljesítés szerződés szerűségének megállapítására átadás-átvételi eljárást tartanak. Ennek keretében először a Felek között az átvétel a teljesítési helyen darabszám szerint történik (mennyiségi átvétel), amelynek sikerességét a Megrendelő a Vállalkozó által 4 példányban kiállított szállítólevélen igazolja. A minőségi átvételt a Megrendelő a mennyiségi átvétel napját követő 2 munkanapon belül végzi el, és az esetleges eltéréseket írásban - telefaxon vagy elektronikus úton - továbbítja a Vállalkozó részére. A Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy a Megrendelő részéről a mennyiségi vagy a minőségi átvétel során jelzett kifogások esetén a hibás vagy hiányzó szoftvereket a saját költségén a bejelentéstől számított 3 munkanapon belül kicseréli vagy pótolja.

A szállítás szerződés szerű teljesítésről a sikeres átadás-átvételt követően a Megrendelő késedelem nélkül teljesítés igazolást állít ki.

5.6.3.) A Vállalkozónak a licencek szállításakor a Megrendelő részére a következőket kell átadni:

- A Szoftver gyártójának a Megrendelő számára kiállított Használati engedélyt (Licence Agreement) a szoftverkövetési díj megfizetése előtt.
- A Szoftver telepítő készletét 2 darab CD vagy DVD típusú adathordozón. Az adathordozónak az aktuális javítócsomagokat is tartalmaznia kell.

#### VI.

#### Minőségi követelmények

6.1.) A vállalkozói szolgáltatásnak alkalmasnak kell lenni arra, hogy azt, a Megrendelő rendeltetés szerűen, a szerződésben kikötött, a szerződés kötésakor, illetve a teljesítés folyamán megismert célnak megfelelően felhasználhassa. A Megrendelő az 1.1.) pontban felsorolt szoftvert a Vállalkozó által átadott használati engedélyben (licenc) rögzítettek szerint használhatja. A szoftverkövetési szolgáltatások leírását a Vállalkozó a licencekkel együtt adja át a Megrendelőnek.

## VII. Szerzői jog és használati engedély

7.1.) A Felek rögzítik, hogy a Vállalkozó a szoftver szerzőjétől kapott írásbeli felhatalmazás/szerződés alapján a jogszabályokban előírtak szerint jogosult a Szoftvert forgalmazni és a szoftverhez kapcsolódó licence jogokat harmadik személy részére - térítés ellenében - átengedni.

7.2.) A szoftverkövetés keretében szállított szoftververziókra a Megrendelő használati jogot szerez a szoftvergyártó által meghatározott feltételek szerint. A Vállalkozó szavatosságot vállal azért, hogy a szoftverkövetés keretében a Megrendelő által kapott verziókon, valamint a hozzájuk kapcsolódó dokumentáción nem áll fenn harmadik személyeknek olyan szerzői vagyoni/felhasználási joga, amely a Megrendelőnek a szoftvergyártó által biztosított felhasználását korlátozná, vagy akadályozná. Harmadik személy ilyen korlátozó vagy akadályozó igénnyel való fellépése esetén a Vállalkozó közvetlenül fellép a Megrendelő jogos érdekei védelmében.

7.3.) Ha a jelen szerződés teljesítése során a Vállalkozó harmadik személy valamely szellemi alkotáshoz fűződő jogát megsérti, és a sérelmet szenvedő harmadik személy a Megrendelővel szemben lép fel igényével, úgy a Vállalkozó köteles saját költségén a Megrendelő választása szerint:

- az adott jogot a Megrendelő részére megszerezni olyan mértékben, hogy a Megrendelő a dolgot, illetve szolgáltatást a szerződésben foglaltak szerint továbbra is felhasználhassa;
- a dolgot kicserélni vagy a szolgáltatást újból teljesíteni akként, hogy az a Megrendelőnek megfeleljen, és a továbbiakban ne legyen jogsértő vagy felhasználásában korlátozott;
- a dolgot visszavenni, illetve a szolgáltatást megszüntetni, és a Megrendelő teljes kárát és költségét megtéríteni.

## VIII. Jótállás és szavatosság

8.1.) A szoftverekre a Vállalkozó a sikeres teljesítéstől számított 12 hónapra jótállást vállal. A jótállás alapján a Ptk.-ban rögzített szavatossági jogok gyakorolhatók.

8.2.) A Vállalkozó szavatol azért, hogy a Szoftveren és az ahhoz tartozó Dokumentáción nem áll fenn harmadik személynek olyan kizárólagos szerzői vagyoni/felhasználási joga, amely a Megrendelő jelen szerződés szerinti megszerzését és felhasználását korlátozná, vagy akadályozná. A Vállalkozó szavatol továbbá, hogy a Szoftver megfelel a Megrendelő informatikai architektúrájának.

8.3.) Megrendelő tartozik a jótállási idő alatt fellépő hiányosságokat a Vállalkozónak haladéktalanul tudomására hozni. A Vállalkozó tartozik a hibabejelentést követően haladéktalanul intézkedni.

8.4.) A jótállás alá eső hiba esetén a Vállalkozó a lehető leghamarabb köteles megkezdeni a hiba kijavítását. A javítás költségei - beleértve a kiszállási költségeket is - a Vállalkozót terhelik. A jótállás alá eső javítás esetén a jótállási idő meghosszabbodik azzal az idővel, amely alatt a Megrendelő az adott dolgot rendeltetésszerűen nem használhatta.

8.5.) A Vállalkozó a jogszabály szerinti szavatosságot vállal az általa végzett tevékenységre.

## IX. A szerződésszegés, annak a következményei és a szerződés megszűnése

9.1.) A Felek nem sújthatóak kártérítéssel vagy a szerződésnek a mulasztás miatti megszüntetésével, ha a késedelmes teljesítése vis maior következménye. A jelen pont értelmezése szempontjából vis maior alatt olyan körülményeket kell érteni, amelyek a jelen szerződés megkötésének időpontjában előre nem láthatóak, és a Felek érdekkörén kívül álló elháríthatatlan események gyűjtőfogalmába tartoznak. (pl. sztrájk, háború vagy forradalom, tűzeset, árvíz, járvány, karantén korlátozások és szállítási embargó). A kötelezett fél a vis maior tényéről köteles a jogosulti felet értesíteni és tájékoztatni annak az okáról és valószínű időtartamáról. Amennyiben a jogosulti fél eltérő írásos utasítást nem ad, a kötelezett félnek tovább kell teljesítenie szerződéses kötelezettségeit, amennyiben az ésszerűen lehetséges, és meg kell

keresnie minden ésszerű alternatív módot a teljesítésre, amelyet a vis maior esete nem gátol. A szerződésben foglalt határidők a vis maior időtartamával meghosszabbodnak. Amennyiben a vis maior időtartama meghaladja az 5 naptári napot, a Feleknek jogukban áll a szerződést a Ptk szabályai szerint megszüntetni. Vis maior esetében mindkét fél maga viseli a nála felmerült károkat.

9.2.) A Felek jogosultak a jelen szerződést súlyos szerződésszegés esetén *rendkívüli felmondással*, azonnali hatállyal felmondani.

**Súlyos szerződésszegésnek különösen az alábbiak minősülnek:**

- teljesítési póthatáridő - teljesítésre kötelezett általi - be nem tartása,
- titoktartási kötelezettség és biztonsági előírások súlyos megszegése,
- díjfizetési kötelezettség írásbeli felszólítás ellenére történő elmulasztása.

9.3.) **Vállalkozó jogosult** a jelen szerződés azonnali hatályú *rendkívüli felmondására* a Megrendelő súlyos szerződésszegése esetén, így különösen, ha a Megrendelő esedékes fizetési kötelezettségét - a fizetési határidőt követően a Vállalkozó írásbeli felszólítása ellenére - nem teljesíti.

9.4.) **Bármelyik fél jogosult** a másik félhez intézett egyoldalú nyilatkozattal a *rendkívüli felmondási jogát* gyakorolni és a jelen szerződést azonnali hatállyal felmondani, ha:

- a.) a másik fél a számára felróható okból felhívás ellenére nem teljesíti a szerződésben vállalt kötelezettségeit,
- b.) a másik fél ellen jogerős bírósági határozat alapján csőd-, felszámolási-, végelszámolási eljárás indult, vagy egyébként fizetésképtelenné vált.

9.5.) **A Megrendelő jogosult** továbbá *rendkívüli felmondási jogát* gyakorolni és a jelen szerződést azonnali hatállyal felmondani, ha

a.) A Vállalkozó valamely kötelezettségének teljesítését - jogszerű indok hiányában - megtagadja.

b.) A szerződés a Vállalkozónak felróható okból lehetetlenül.

c.) A Vállalkozó megkísérli vagy megkísérelte befolyásolni bármely, a Felek között megkötött, vagy tervezett szerződés megkötését azáltal, hogy személyi hasznot ajánlott fel vagy nyújtott a Megrendelő bármely alkalmazottjának, vagy bármely olyan személynek, aki bármilyen módon kapcsolódik a Megrendelőhöz, és aki részt vesz a jelen szerződés megkötésében, vagy a Vállalkozó a fent említett módon viselkedik a Megrendelővel kötött bármely szerződés teljesítése során.

d.) A Vállalkozó szerződés szerinti tevékenysége során, neki felróható okból a Megrendelő üzleti érdekei igazoltan sérülnek, illetve őt kár éri.

e.) A követési tevékenységre vonatkozóan, ha Vállalkozó jogai és képességei (pl. megfelelő végzettségű szakemberek hiánya) a szolgáltatás nyújtására megszűnnek.

f.) Amennyiben a késedelmes vagy hibás teljesítés miatti kötbér összege eléri a maximális értéket.

9.6.) A Vállalkozó a nem, vagy nem szerződésszerű teljesítése esetére az alábbiakban meghatározott kötbér fizetésére kötelezi magát.

**9.6.1.) Bármely, az 1.1.1.) pontban meghatározott szolgáltatás késedelmes vagy hibás teljesítés esetén a kötbér mértéke:**

A teljes nettó Vállalkozói díj 0,5%-ával megegyező összeg naponta, de maximum a nettó Vállalkozói díj 20 %-a.

**Késedelmes teljesítésnek** minősül, amennyiben a Vállalkozó a tevékenységét nem végzi el a Felek által a jelen szerződésben meghatározott határidőre.

**Hibás teljesítésnek** minősül *különösen*, amennyiben a szerződésben meghatározott minőségi követelmények és jogszabályi és szerződéses előírások nem teljesülnek.



### **9.6.2.) Meghiúsulás esetén:**

**Bármely, az 1.1.1.) pontban meghatározott szolgáltatás** - Vállalkozónak felróható - meghiúsulása esetén Megrendelő a szerződés teljes nettó vállalkozói díjának a 20%-át jogosult meghiúsulási kötbér jogcímén követelni a Vállalkozótól.

A 9.5.) pont a.) és b.) bekezdésében meghatározott súlyos szerződésszegésre alapított azonnali hatályú megrendelői felmondás esetén, a Vállalkozó a 9.6.2.) pontban kikötött meghiúsulási kötbér megfizetésére köteles.

**9.7.)** Megrendelő a kötbért meghaladó igazolt kárát is érvényesítheti a Vállalkozóval szemben. A Megrendelő, a Vállalkozóval szemben érvényesíteni kívánt kötbér összegéről könyvelési értesítést küld a Vállalkozó részére. A késedelmes vagy hibás teljesítés miatti kötbér felmerülése esetén a Vállalkozó a számlát úgy köteles kiállítani, hogy abban feltünteti a vállalkozói díjat és negatív tételként a kötbér összegét, valamint ezek egyenlegeként a Megrendelő által fizetendő (pénzügyileg rendezendő) összeget.

**9.8.)** Szerződésszegés vagy szerződésen kívüli károkozás esetén a szerződésszegő vagy károkozó fél köteles a másik fél kárát a Ptk-ban előírt módon megtéríteni.

**9.9.)** Minden esetben, amikor a Megrendelő a jelen szerződés teljesítése érdekében valamely berendezést, felszerelést, anyagot, árut, dokumentumot, adatot ad a Vállalkozó használatába, az átadott dolgok a Megrendelő tulajdonában maradnak, és a Vállalkozó köteles azok megőrzéséről gondoskodni, és felelős a dolgokban bekövetkezett kárért. A Vállalkozó számára átadott dolgok tekintetében a kárveszély viselése abban a pillanatban száll át a Vállalkozóra, amikor azokat a Megrendelőtől átveszi. Vállalkozó az átadott dolgokat kizárólag a jelen szerződés teljesítése érdekében használhatja, és a jelen szerződés megszűnését követően haladéktalanul köteles visszaszolgáltatni olyan állapotban, ahogy azt eredetileg átvette, ide nem értve a dolog rendeltetésszerű használatból járó értékcsökkenését. A Megrendelő jogosult a tulajdonát képező dolgot bármikor újra birtokba venni.

**9.10.)** A szerződés megszűnése esetén, a megszűnéstől számított 8 napon belül a Felek kötelesek egymással elszámolni. A szerződés megszűnése nem érinti az elszámolási és titoktartási kötelezettségeket, valamint a szerzői jogi tárgyú rendelkezések teljesítését, illetve fenn álltát.

## **X.**

### **Egyéb rendelkezések**

**10.1.)** A Felek kijelentik, hogy az ügydöntő szerveik hozzájárulásával bírnak jelen szerződés megkötéséhez. A Felek kijelentik továbbá, hogy a jelen szerződést aláíró képviselőik jogszerűen képviselik a társaságot és rendelkeznek a jelen szerződés aláírásához szükséges felhatalmazással.

**10.2.)** A Felek kijelentik továbbá, hogy sem csőd, sem felszámolási eljárás alatt nem állnak, és jelen szerződés érvényességéhez nem szükséges harmadik személy vagy hatóság hozzájárulása.

**10.3.)** Ha bármelyik fél egy vagy több esetben nem ragaszkodik a jelen szerződés feltételeinek szigorú teljesítéséhez, illetve a jelen szerződésben meghatározott valamely jog, jogorvoslat vagy választás gyakorlásához, az nem jelenti azt, hogy ugyanannak a feltételnek a jövőbeni teljesítéséről, vagy ugyanazon jog jövőbeni gyakorlásáról is le fog mondani, vagy a követeléseitől el fog állni.

**10.4.)** A Felek megállapodnak abban, hogy mindkét fél maga viseli a jelen szerződés megkötésével kapcsolatos költségeit.

**10.5.)** Felek tudomással bírnak arról, hogy jelen szerződésnek - a felhívás, a dokumentáció feltételei, illetőleg az ajánlat tartalma alapján meghatározott részének - a módosítására közös megegyezéssel, kizárólag abban az esetben van mód, amennyiben a szerződéskötést követően - a szerződéskötéskor előre nem látható ok következtében - beállott körülmény miatt a szerződés valamelyik fél lényeges jogos érdekét sérti. A Vállalkozó a jelen szerződés aláírásával kijelenti, hogy minden, jelen szerződéshez és az azt megelőző közbeszerzési eljáráshoz kapcsolódó dokumentációt és egyéb okiratot a szerződés teljesítése érdekében a szerződéskötést megelőzően saját felelősségére ellenőrzött. Erre tekintettel a dokumentáció,

illetőleg az egyéb okiratok esetleges hibájára vagy hiányosságára való hivatkozással a későbbiek során szerződésmódosítás nem kezdeményezhető.

**10.6.)** A Felek megállapodnak abban, hogy jelen jogviszonyukból keletkező követelés másra nem ruházható át, nem engedélyezhető (ide nem értve a Vállalkozó törvényes jogutódját, valamint a Vállalkozó szerződéses jogutódját, feltéve, ha a Vállalkozó szerződéses jogutódját a Megrendelő is írásban elfogadta szerződéses partnerének) és az sem hitel, sem kölcsön, sem egyéb jogviszony fedezeteként fel nem használható.

**10.7.)** Minden, a jelen szerződésben előírt értesítést, kérést, igényt elsősorban, írásban kell megtenni és az alábbiak szerint kell közöltnek tekintetni:

- a) kézben és átvételi elismervény ellenében történő átadás esetén az átadás időpontjában;
- b) ajánlott, tértivevényes, küldeményként, futárszolgálat útján történő kézbesítés esetén a kézbesítés időpontjában;
- c) telefaxon, e-mail-en történő továbbítás esetén a telefax berendezés vagy elektronikus levelezőrendszer által megjelölt sikeres elküldés időpontjában (activity vagy delivery report).

#### **10.8.) Képviselők megnevezése**

A Felek az egymással való kapcsolattartásra az alábbi személyeket jelölik ki:

**Megrendelő: Magyar Nemzeti Bank**

Cím: 1054 Budapest, Szabadság tér 8-9. sz.

**Nyilatkozattételre jogosult:** Pap Gyula Informatikai szolgáltatások vezetője

Tel: 428-2600/2696

E-mail: [papgy@mnb.hu](mailto:papgy@mnb.hu)

Fax: 428-2646

**Szerződéses kérdésekben:**

Név: Béres Andor

Tel.: 428-2600 / 1801

Fax: 428-2546

E-mail: [beresa@mnb.hu](mailto:beresa@mnb.hu)

**Szakmai kérdésekben:**

Név: Benczúr Péter

Tel.: 428 - 2600 / 2281

Fax: 428 - 2590

E-mail: [benczurp@mnb.hu](mailto:benczurp@mnb.hu)

**A Vállalkozó részéről kapcsolattartó személy:**

Név: Dr. Fábrián Gyula.

Telefon: +36-1-3720692.

Fax: +36-1-3720693

E-mail: [fgyula@gamax.hu](mailto:fgyula@gamax.hu)

A Felek kötelesek hivatalos értesítéseiket a fenti kapcsolattartó személyeknek a fenti elérhetőségi címekre írásban eljuttatni. A Felek kötelesek egymást haladéktalanul írásban értesíteni a kapcsolattartási adataikban bekövetkező változásokról. Az értesítés elmulasztásából eredő kárért a mulasztó Fél a felelős.

**10.9.)** A jelen szerződésből eredő vitás kérdések rendezését a szerződő Felek elsődlegesen tárgyalások útján, peren kívül kötelesek rendezni. A Felek csak eredménytelen egyeztetést követően veszik igénybe a bíróság előtti igényérvényesítés lehetőségét. Felek az eredménytelen egyeztetést követően elkészítik a Polgári Perrendtartásról szóló 1952. évi III. törvény 121/A §-a szerinti jegyzőkönyvet, mely birtokában

nyújtja be az igényt érvényesíteni kívánó fél a keresetét a hatáskörrel és illetékességgel rendelkező bírósághoz.

10.10.) A jelen szerződés 11 (tizenegy) számozott oldalból és 11 (tizenegy) mellékletből áll és 2 (két) eredeti azonos tartalmú példányban készült, amelynek minden oldalát a Felek képviselői szignójukkal láttak el. A Vállalkozó a jelen szerződés aláírásával hozzájárul ahhoz, hogy a Szerződést a Megrendelő a Megrendelő honlapján szkennelt formátumban megjelentesse. A Vállalkozó a jelen szerződés aláírásával elfogadja, hogy a jelen szerződés szövege nem minősül üzleti titoknak.

10.11.) A jelen szerződés értelmezésében az alábbi fogalmak az alábbi jelentéssel bírnak:

- A "Szerződés" az itt létrehozott, a Megrendelő és a Vállalkozó közt létrejött, a Felek által aláírt jelen szerződést jelenti, beleértve az abban hivatkozott összes mellékleteket, éppúgy, mint a kölcsönösen elfogadott módosításokat és/vagy változtatásokat.
- A „Szerződés hatálybalépésének napja” jelen szerződés a Felek általi együttes aláírásának a napján lép hatályba. Amennyiben az egyik fél később írja alá a szerződést mint a másik fél, akkor a szerződés azon a napon lép hatályba, amely napon a szerződést időben később aláíró fél aláírta.

10.12.) A szerződés elválaszthatatlan részei:

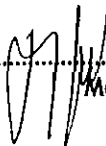
1. számú melléklet: Ajánlattételi felhívás kivonata.
2. számú melléklet: Követelményspecifikáció.
3. számú melléklet: A Vállalkozó ajánlatának a kivonata.
4. számú melléklet: Az ellenszolgáltatás teljesítésének részletes szabályai.
5. számú melléklet: XML fájl szerkezeti minta.
6. számú melléklet: Felhatalmazó nyilatkozat.
7. számú melléklet: Titoktartási nyilatkozat.
8. számú melléklet: Megrendelői kikötések.
9. számú melléklet: Környezetvédelmi követelmények.
10. számú melléklet: Munkavédelmi követelmények.
11. számú melléklet: Tűzvédelmi követelmények.

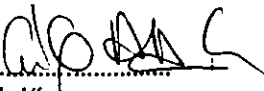
10.13.) Jelen szerződésre és a jelen szerződésben nem rendezett kérdésekre a Polgári Törvénykönyvről szóló 1959. évi IV. törvény (PTK), a Szerzői jogról szóló 1999. évi LXXVI. Törvény, a Kbt. valamint a vonatkozó egyéb jogszabályok az irányadóak. Amennyiben a szerződés szövege és a mellékletei között kereskedelmi vagy szakmai szempontból ellentét állna fenn, úgy abban az esetben, az ellentét feloldásában a melléklet szövege az elsődlegesen az irányadó.

A Felek a jelen szerződést annak elolvasása és értelmezése után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Budapest, 2012. január 30.

Magyar Nemzeti Bank

  
.....  
Megrendelő  
**Pap Gyula**  
igazgató

  
.....  
Székely Attila  
Központi beszerzés  
vezetője

GAMAX Kft.

  
.....  
Vállalkozó

**Gamax Informatikai és  
Munkaerő-kölcsönző Kft.**  
1114 Budapest, Bartók Béla út 15/d  
Tel : 372-06-92 Fax 372-06-93  
Adószám: 10383571-2-43  
Bankszámlaszám  
10102093-57428400-01000005

A Vállalkozási szerződés 1. számú melléklete

AJÁNLATTÉTELI FELHÍVÁS



ATF\_MATLAB\_KBE-1  
31-2011.pdf

A Vállalkozási szerződés 2. számú melléklete

KÖVETELMÉNSPECIFIKÁCIÓ



Követelményspecifik  
áció\_KBE-131-2011.x

A Vállalkozási szerződés 3. számú melléklete

A VÁLLALKOZÓ AJÁNLATÁNAK KIVONATA



Ajánlat  
\_kivonata\_Matlab\_KBE

A Vállalkozási szerződés 4. számú melléklete

AZ ELLENSZOLGÁLTATÁS TELJESÍTÉSÉNEK RÉSZLETES SZABÁLYAI



Az ellenszolgáltatás  
teljesítésének részlete

A Vállalkozási szerződés 5. számú melléklete

XML FÁJL SZERKEZETI MINTA



E-számra\_XMLDef\_h  
atályos-ok.pdf

A Vállalkozási szerződés 6. számú melléklete

FELHATALMAZÓ NYILATKOZAT



Felhatalmazó  
nyilatkozat\_KBE-131-

A Vállalkozási szerződés 7. számú melléklete

TITOKTARTÁSI NYILATKOZAT

A Vállalkozási szerződés 8. számú melléklete

MEGRENDELŐI KIKÖTÉSEK



Megrendelői  
kikötések.doc

A Vállalkozási szerződés 9. számú melléklete

KÖRNYEZETVÉDELMI KÖVETELMÉNYEK



Környezetvédelmi  
kikötések.doc

A Vállalkozási szerződés 10. számú mellélete

MUNKAVÉDELMI KÖVETELMÉNYEK



Munkavédelmi  
kikötések.doc

A Vállalkozási szerződés 11. számú mellélete

TŰZVÉDELMI KÖVETELMÉNYEK



Tűzvédelmi  
követelmények .doc

3. melléklet a 14/2010. (X. 29.) NFM rendelethez

**KÖZBESZERZÉSI ÉRTESÍTŐ**

A Közbeszerzések Tanácsának Hivatalos Lapja 1024 Budapest, Margit krt. 85.

Fax: 06 1 336 7751, 06 1 336 7757

E-mail: [hirdetmeny@kozbeszerzesek-tanacsa.hu](mailto:hirdetmeny@kozbeszerzesek-tanacsa.hu) On-line értesítés:

<http://www.kozbeszerzes.hu>

**AZ EGYSZERŰ ELJÁRÁS AJÁNLATTÉTELI FELHÍVÁSA**

A Közbeszerzések Tanácsa (Szerkesztőbizottsága) tölti ki

A hirdetmény kézhezvételének dátuma \_\_\_\_\_

Azonosító kód \_\_\_\_\_

Építési beruházás

Árubeszerzés

Szolgáltatás

Építési koncesszió

Szolgáltatási koncesszió

**I. SZAKASZ: AJÁNLATKÉRŐ**

I.1) Név, cím és kapcsolattartási pont(ok)

Hivatalos név: Magyar Nemzeti Bank

Postai cím: Szabadság tér 8-9.

Város/Község: Budapest

Postai irányítószám: 1054

Ország: HU

Kapcsolattartási pont(ok):

Címzett: Központi beszerzés

Telefon: +36(1)428-2649

E-mail: [kozbeszerzes@mnb.hu](mailto:kozbeszerzes@mnb.hu)

Fax: +36(1)428-2556

Az ajánlatkérő általános címe (URL): <http://kozbeszerzes.mnb.hu>

A felhasználói oldal címe (URL):

További információk a következő címen szerezhetők be:

Azonos a fent említett kapcsolattartási ponttal/pontokkal

Ha attól eltérő, kérjük töltsse ki az A.I mellékletet

A dokumentáció a következő címen szerezhető be:

Azonos a fent említett kapcsolattartási ponttal/pontokkal

Ha attól eltérő, kérjük töltsse ki az A.II mellékletet

Az ajánlatokat a következő címre kell benyújtani:

Azonos a fent említett kapcsolattartási ponttal/pontokkal

Ha attól eltérő, kérjük töltsse ki az A.III mellékletet

I.2.) Az ajánlatkérő típusa

Központi szintű

Közszolgáltató

Regionális/helyi szintű

Támogatott szervezet [Kbt. 241. § b)–c) pont]

Közjogi szervezet

Egyéb

I.3.) Az ajánlatkérő tevékenységi köre

I.3.1) A Kbt. VI. fejezete szerinti ajánlatkérők esetén

Általános közszolgáltatások

Lakásszolgáltatás és közösségi rekreáció

Védelem

Szociális védelem

Közrend és biztonság

Szabadidő, kultúra és vallás

Környezetvédelem

Oktatás

Gazdasági és pénzügyek

xEgyéb (nevezze meg): jegybanki tevékenység

Egészségügy

I.3.2) A Kbt. VII. fejezete szerinti ajánlatkérők esetén

Víz

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Villamos energia

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Gáz- és hőenergia termelése, szállítása és elosztása

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Földgáz és kőolaj feltárása és kitermelése

[Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]

Szén és más szilárd tüzelőanyagok feltárása és kitermelése

[Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]

Vasúti szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]

Városi vasúti, villamos-, trolibusz- vagy autóbusz szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]

Repülőtéri tevékenység

[Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Kikötői tevékenységek

[Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Postai szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek. d) pont]

I.4.) Az ajánlatkérő más ajánlatkérők nevében folytatja-e le a közbeszerzési eljárást?

nem

## **II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA**

II.1) Meghatározás

II.1.1 ) Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés

Vállalkozási szerződés MATLAB szoftverek követése tárgyában

II.1.2) A szerződés típusa, valamint a teljesítés helye ( Csak azt a kategóriát

válassza – építési beruházás, árubeszerzés vagy szolgáltatás –, amelyik leginkább megfelel a szerződés vagy a közbeszerzés(ei) tárgyának).

a)

Építési beruházás

Kivitelezés

Tervezés és kivitelezés

Kivitelezés, bármilyen eszközzel, módon, az ajánlatkérő által meghatározott követelményeknek megfelelően

Építési koncesszió

A teljesítés helye

NUTS-kód

b)

Árubeszerzés

Adásvétel

Lízing

Bérlés

Részletvétel

Ezek kombinációja/Egyéb

A teljesítés helye

NUTS-kód

c)

xSzolgáltatás

Szolgáltatási kategória 07

(az 1–27. szolgáltatási kategóriákat lásd a Kbt. 3. és 4. mellékletében)

Szolgáltatási koncesszió

A teljesítés helye

Budapest, V. kerület, Szabadság tér 8-9. ;

Budapest, XXIII. kerület, Forgalmas út 1.

NUTS-kód HU101

II.1.3) A hirdetmény a következők valamelyikére irányul

Közbeszerzés megvalósítása x

Dinamikus beszerzési rendszer (DBR) létrehozása

Keretmegállapodás megkötése

II.1.4) Keretmegállapodásra vonatkozó információk (adott esetben)

Keretmegállapodás több ajánlattevővel

A tervezett keretmegállapodás résztvevőinek keretszáma

VAGY, adott esetben, maximális létszáma

Keretmegállapodás egy ajánlattevővel

A keretmegállapodás időtartama: Időtartam év(ek)ben:

VAGY hónap(ok)ban:

A közbeszerzések összértéke a keretmegállapodás teljes időtartama alatt (csak számokkal és pénznem):

A keretmegállapodás alapján megkötendő szerződések értéke és gyakorisága (amennyire lehetséges):

II.1.5) A szerződés meghatározása/tárgya

MATLAB szoftverek követése

II.1.6) Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV)

Fő szójegyzék

Kiegészítő szójegyzék

Fő tárgy: **72261000-2**

További

tárgyak:

II.1.7)

Részekre történő ajánlattétel (a részekre vonatkozó részletes információk megadásához a B. mellékletből szükség szerint több példány használható) nem igen válasz esetén az ajánlatok benyújthatók (csak egyet jelöljön be):

egy részre

egy vagy több részre



valamennyi részre

II.1.8.)

Elfogadhatók-e változatok (alternatív ajánlatok)? nem

II.2) Szerződés szerinti mennyiség vagy alkalmazási kör

II.2.1) Teljes mennyiség vagy érték ( valamennyi részt, és opciót beleértve)

A meglévő Matlab licenc előfizetések megújítása

• 268859.számú licenc esetében (részletezve MATLAB, 3 felhasználóra; Optimization Toolbox, 3 felhasználóra; Spreadsheet Link EX, 1 felhasználóra; Statistics Toolbox, 3 felhasználóra; Symbolic Math Toolbox, 1 felhasználóra) 2012. április 01. – 2014. március 31.

• 581030. számú licenc esetében (részletezve: MATLAB, 25felhasználóra; Econometrics Toolbox, 1 felhasználóra; Financial Toolbox, 1 felhasználóra; Optimization Toolbox, 25 felhasználóra; Parallel Computing Toolbox, 5 felhasználóra; Statistics Toolbox, 25 felhasználóra; Symbolic Math Toolbox, 23felhasználóra;) 2012. április 01. – 2014. március 31.

Költségvetési Tanácstól átvett licencet követése: (részletezve: MATLAB, 4 felhasználóra; Optimization Toolbox, 4 felhasználóra; Parallel Computing Toolbox, 4 felhasználóra; Statistics Toolbox, 4 felhasználóra; Symbolic Math Toolbox, 4 felhasználóra;) 2012. április 01. – 2014. március 31.

2011-ben beszerzett licencet követése: (részletezve: MATLAB, 8 felhasználóra; ; Database Toolbox, 1 felhasználóra; Optimization Toolbox, 8 felhasználóra; Statistics Toolbox, 8 felhasználóra) 2012. augusztus 01. – 2014. március 31.

II.2.2)

Vételi jog (opció) (adott esetben)

Igen válasz esetén a vételi jog leírása:

Ha ismert, a vételi jog opciók gyakorlásának tervezett ideje:

hónap(ok)ban:

VAGY napokban: (a szerződés megkötésétől számítva)

Az esetleges meghosszabbítások száma (ha van ilyen):

VAGY: és között

Ha ismert, az árubeszerzésre vagy a szolgáltatásmegrendelésre irányuló ismétlődő jellegű szerződések esetében kérjük feltüntetni a további szerződések tervezett idejét: hónapokban: vagy napokban: (a szerződés megkötésétől számítva)

II.3) A szerződés időtartama vagy a befejezés, a teljesítés határideje

Az időtartam hónap(ok)ban:

VAGY napokban: (a szerződés megkötésétől számítva)

VAGY: kezdés 2012/04/01 (év/hó/nap)

ÉS/VAGY

befejezés 2014/03/31 (év/hó/nap)

**III. szakasz : jogi, gazdasági, pénzügyi és technikai információk**

III.1) A szerződésre vonatkozó feltételek

III.1.1) A szerződést biztosító mellékkötelezettségek (adott esetben)

Késedelmes vagy hibás teljesítés esetén a kötbér mértéke:

A teljes nettó Vállalkozói díj 0,5%-ával megegyező összeg naponta, de maximum a nettó Vállalkozói díj 20 %-a.

Meghiúsulás esetén a kötbér mértéke a szerződés teljes nettó vállalkozói díjának a 20%-a.

### III.1.2) Fő finanszírozási és fizetési feltételek és/vagy hivatkozás a vonatkozó jogszabályi rendelkezésekre

Ajánlatkérő az ellenértéket az igazolt teljesítést követően kiállított számla ellenében, átutalással teljesíti a Kbt 305. §-ában leírtaknak megfelelően, a dokumentációban található szerződéstervezetben meghatározottakszerint.

### III.1.3) A nyertes(ek) által létrehozandó gazdasági társaság, illetve jogi személy (adott esetben)

Ajánlatkérő a közös ajánlatot tevő nyertesek esetén nem követeli meg gazdasági társaság létrehozását, de a közös ajánlatot csak akkor fogadja el, ha az ajánlattevők kifejezetten (írásbeli nyilatkozatban) elismerik közös vállalkozásuk szerződésszegéssel okozott károkért, valamint a harmadik személynek okozott károkért fennálló egyetemleges felelősségét, és teljes jogkörű közös képviselőt hatalmaznak meg. Az ajánlathoz eredeti, közjegyző által hitelesített másolati példányban, vagy egyszerű másolati példányban csatolni kell a közös ajánlatot benyújtó ajánlattevők által kötött, és valamennyi közös ajánlatot tevő által cégszerűen aláírt megállapodást, amely tartalmazza az egyetemleges felelősségvállalásra vonatkozó, kötelező érvényű nyilatkozatot, a közös ajánlattevők közötti tételes feladatmegosztást, illetve a közös képviselő meghatalmazását.

### III.1.4)

Vonatkoznak-e a szerződés teljesítésére egyéb különleges feltételek? (adott esetben) nem Ha igen, a különleges feltételek meghatározása

### III.2) Részvételi feltételek

III.2.1) Az ajánlattevő személyes helyzetére vonatkozó adatok (kizáró okok), ideértve a szakmai és cégnyilvántartásokba történő bejegyzésre vonatkozó előírásokat is (adott esetben)

Az ajánlatkérő által előírt kizáró okok és a megkövetelt igazolási mód:

Az ajánlatkérő által előírt kizáró okok és a megkövetelt igazolási mód:

1. Az eljárásban nem lehet ajánlattevő, alvállalkozó vagy erőforrást nyújtó szervezet, akivel szemben a Kbt. 60.§ (1) bekezdésében és a Kbt. 61. § (1) bekezdés d) pontjában foglalt kizáró okok fennállnak;
2. Az eljárásban nem lehet ajánlattevő, a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó vagy erőforrást nyújtó szervezet, akivel szemben a Kbt. 61. § (1) bekezdés a)- c) pontjaiban foglalt kizáró okok fennállnak;
3. Az eljárásban kizárásra kerül az az ajánlattevő, aki, illetőleg akinek a közbeszerzés értékének 10%-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozója vagy erőforrást nyújtó szervezete esetében a Kbt. 62. §. (1) bekezdésében foglalt kizáró okok fennállnak.

Jogi kizáró okok igazolási módja:

1. Ajánlattevőnek, a közbeszerzés értékének 10%-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozójának és az erőforrást nyújtó szervezetnek a Kbt. 249. § (3) bekezdése szerint kell nyilatkoznia, hogy nem tartozik az előírt kizáró okok hatálya alá;
2. Ajánlattevőnek nyilatkoznia kell a Kbt. 63. § (3) bekezdésének megfelelően, hogy a szerződés teljesítéséhez nem vesz igénybe a kizáró okok hatálya alá eső 10%-ot meg nem haladó alvállalkozót.

### III.2.2) Gazdasági és pénzügyi alkalmasság

Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód:

Kbt. 66. § (1) bekezdésének a) pontja szerint az ajánlattevőnek valamennyi számlavezető pénzügyintézetétől az ajánlattételi felhívás feladásának időpontjánál nem régebbi nyilatkozat az alábbi tartalommal:

— Az ajánlattevőnek a pénzügyintézet által vezetett számlaszámjai, a számlanyitások időpontjai,

— Volt-e az ajánlattevő bankszámláin az ajánlattételi felhívás feladását megelőző 12 hónapban 30 napot meghaladóan sorbanálló tétel? Ha igen, mikor, mennyi ideig? Az ajánlatban külön nyilatkozni szükséges az ajánlattevő valamennyi számlavezető pénzügyintézetéről, azoknál vezetett számlaszámokról. Amennyiben ezen nyilatkozat tartalma eltér a cégkivonatban felsorolt számlavezető pénzügyintézetektől és pénzforgalmi számlaszámoktól, az esetleges eltérést kérjük indokolni. A nyilatkozatban ki kell térni arra, hogy a nyilatkozó kizárólag a felsorolt pénzforgalmi bankszámlákkal rendelkezik.

A Kbt. 65. § (3) - (4) bekezdései szerint az ajánlattevő a szerződés teljesítéséhez szükséges alkalmasság igazolása érdekében más szervezet (szervezetek) erőforrására is támaszkodhat a Kbt. 4.§ 3/D. pont figyelembevételével. Ebben az esetben köteles igazolni azt is, hogy a szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt. Az igénybe vett erőforrások tekintetében a rendelkezésre állás igazolása a Kbt. vonatkozó rendelkezései szerint történik.

Az alkalmasság minimumkövetelménye(i):

Az eljárásban nem lehet ajánlattevő, akinek a pénzügyintézeti nyilatkozat szerint a bankszámláján az ajánlattételi felhívás feladását megelőző 12 hónapban előfordult 30 napot meghaladó sorbanállás (Kbt. 66. § (1) bekezdésének a) pontja).

Az ajánlattevőnek ezen feltételnek önállóan kell megfelelnie.

### III.2.3) Műszaki, illetve szakmai alkalmasság

Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód:

A Kbt. 67. § (1) bekezdés a) pont alapján az ajánlattételi felhívás feladását dátumszerűen megelőző 2 év legjelentősebb, a közbeszerzés tárgya szerinti Matlab licencek szoftverkövetésére vonatkozó referencia bemutatása a dokumentációban található nyilatkozatminta kitöltésével és cégszerű aláírásával, valamint a Kbt. 68.§ (1) bekezdése szerinti referenciaigazolások egyszerű másolati példányának becsatolásával.

A Kbt. 65. § (3) - (4) bekezdései szerint az ajánlattevő a szerződés teljesítéséhez szükséges alkalmasság igazolása érdekében más szervezet (szervezetek) erőforrására is támaszkodhat a Kbt. 4.§ 3/D. pont figyelembevételével. Ebben az esetben köteles igazolni azt is, hogy a szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt. Az igénybe vett erőforrások tekintetében a rendelkezésre állás igazolása a Kbt. vonatkozó rendelkezései szerint történik.

Az alkalmasság minimumkövetelménye(i):

A szerződés teljesítésére műszaki-szakmai szempontból alkalmatlan az ajánlattevő ha nem rendelkezik az ajánlattételi felhívás feladását dátumszerűen megelőző 2 év során végrehajtott, Matlab licencek szoftverkövetéséről szóló, évente legalább nettó 5.000.000,- Ft értékű referenciával (Kbt. 67. § (3) bekezdésének a) pontja).

Az ajánlattevő és a 10% feletti alvállalkozó ezen feltételeknek együttesen is megfelehetnek.

A Kbt. 69.§ (8) bekezdése alapján ezen alkalmassági feltételeknek az ajánlattevő a közbeszerzés értékének 10 %-át meg nem haladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozóval együtt is megfelelni az ott meghatározott előírások betartásával.

#### III.2.4) Fenntartott szerződések

A szerződés védett foglalkoztatók számára fenntartott nem

A szerződés a Kbt. 253. § szerint fenntartott nem

#### III.3) Szolgáltatásmegrendelésre irányuló szerződésekre vonatkozó különleges feltételek

##### III.3.1)

A szolgáltatás teljesítése egy bizonyos foglalkozáshoz (képzettséghez) van-e kötve?  
nem

Ha igen, a vonatkozó jogszabályi rendelkezésre történő hivatkozás:

#### IV. SZAKASZ: ELJÁRÁS

##### IV.1) Az eljárás típusa

IV.1.1) Az eljárás típusa a Kbt. VI. fejezete szerinti

Tárgyalás nélküli

Tárgyalásos

IV.1.2) Az eljárás típusa a Kbt. VII. fejezete szerinti

Tárgyalás nélküli

Tárgyalásos

##### IV.2) Bírálati szempontok

IV.2.1) Bírálati szempontok (csak a megfelelőt jelölje meg)

A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás

VAGY

Az összességében legelőnyösebb ajánlat az alábbiak szerint

Az alábbiakban megadott részszerződések szerint (a részszerződések súlyozással kell megadni)

Szerződések

Súlyszám

##### IV.2.2)

Elektronikus árlejtést alkalmaznak-e? nem

Ha igen, további információk az elektronikus árlejtésről (ha szükséges)

##### IV.3) Adminisztratív információk

IV.3.1) Az ajánlatkérő által az aktához rendelt hivatkozási szám (adott esetben)

KBE/131/2011

##### IV.3.2)

Az adott szerződésre vonatkozóan korábbi közzétételre sor került-e? nem

Igen válasz esetén

Előzetes összesített tájékoztató

Felhasználói oldalon közzétett hirdetés

Hirdetés száma a KÉ-ben: / (KÉ-szám/évszám)

A hirdetés közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

Egyéb korábbi közzététel (adott esetben)

Hirdetés száma a KÉ-ben: / (KÉ-szám/évszám)

A hirdetés közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

##### IV.3.3) A dokumentáció beszerzésének feltételei (adott esetben)

A dokumentáció beszerzésének határideje

Dátum: 2012/01/10 (év/hó/nap)

Időpont: 10:00

Kell-e fizetni a dokumentációért? nem

Igen válasz esetén, Ár (arab számokkal):

Pénznem:

A fizetés feltételei és módja:

IV.3.4) Az ajánlattételi határidő

Dátum: 2012/01/10 (év/hó/nap) Időpont: 10:00

IV.3.5) Az(ok) a nyelv(ek), amely(ek)en az ajánlatok, illetve részvételi jelentkezések benyújthatók

HU

Egyéb:

IV.3.6) Az ajánlati kötöttség minimális időtartama (tárgyalás nélküli eljárás esetén) -ig (év /hó/nap )

VAGY hónap(ok)ban:

VAGY napokban: 60 (az ajánlattételi határidő lejártától számítva)

IV.3.7) Az ajánlatok felbontásának feltételei

Dátum: 2012/01/10 (év/hó/nap)

Időpont: 10:00

Helyszín : Ajánlatkérő az A melléklet III. pontjában megjelölt helyszínen kezdi meg az ajánlatok bontását és a következő helyszínen folytatja: Magyar Nemzeti Bank, 1054 Budapest, Szabadság tér 8-9., II. em. 221. sz. helyisége

Az ajánlatok felbontásán jelenlétre jogosult személyek

A Kbt. 80. § (2) bekezdése szerint. Az ajánlattevők az érkezéshez vegyék figyelembe, hogy az épületbe való bejutás biztonsági okokból csak személyi igazolvány vagy útlevél bemutatásával lehetséges és 5-10 percet vehet igénybe.

#### **V. szakasz: kiegészítő információk**

V.1)

A KÖZBESZERZÉS Ismétlődő jellegű-e? (adott esetben) nem

Igen válasz esetén a további hirdetmények közzétételének tervezett ideje:

V.2)

A szerződés eu alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos?  
nem

Igen válasz esetén kérjük feltüntetni a projekt(ek) és/vagy program(ok) nevét és bármely egyéb hivatkozási alapot:

V.3) További információk (adott esetben)

V.3.1) Az eredményhirdetés, illetőleg az ajánlatok elbírálásáról szóló összegezés megküldésének tervezett időpontja:

2012. január 19.

V.3.2) A szerződéskötés tervezett időpontja:

2012. január 30.

V.3.3) A tárgyalás lefolytatásának menete és az ajánlatkérő által előírt-alapvető szabályai, az első tárgyalás időpontja : (kivéve, ha az eljárás tárgyalás nélküli)

V.3.4.1) A dokumentáció megvásárlása vagy átvétele az eljárásban való részvétel feltétele? (adott esetben)

igen

V.3.4.2) A dokumentáció rendelkezésre bocsátásával kapcsolatos további információk: (adott esetben)

Az ajánlatkérő térítésmentesen és teljes terjedelmében közvetlenül elektronikus úton bocsátja a dokumentációt az ajánlattevők rendelkezésére az ajánlattételi

felhívást tartalmazó hirdetemény megjelenésének napjától. A dokumentáció előzetes regisztrációt követően letölthető a <http://kozbeszerzes.mnb.hu> oldalról: ([http://www.mnb.hu/Engine.aspx?page=kozbeszerzesi\\_nyilatkozat](http://www.mnb.hu/Engine.aspx?page=kozbeszerzesi_nyilatkozat)).

• Letöltési segédlet: A [www.mnb.hu](http://www.mnb.hu) oldal jobb felső sarkában kattintson a regisztrációs gombra, majd töltsse ki a megfelelő mezőket.

• Figyelem! Minden mező kitöltése kötelező, üresen hagyott mezőket nem fogad el a rendszer. A befogadott regisztrációs kérelemről e-mail útján a regisztrációt követően pár percen belül fog visszaigazolást kapni. A levélben szereplő hivatkozásra kattintva meg kell erősítenie regisztrációs kérelmét. Fontos, hogy helyesen adja meg e-mail címét, különben a visszaigazoló levelet nem kapja kézhez.

A regisztráció megerősítését követően a regisztráció során megadott felhasználónevével és jelszavával lépjen be a honlapra és töltsse le a kívánt dokumentumot.

A dokumentáció a Kbt. 54. § (8) bekezdés szerint kérésre megküldésre kerül.

A dokumentáció letöltésének, illetve megküldésének feltétele, hogy annak letöltésekor, megkérésekor a dokumentációt kérő írásban közölje a következő információkat: cégnév, cím, telefonszám, telefaxszám, pontos e-mail cím, kapcsolattartó neve, közvetlen telefon elérhetősége, továbbá (amennyiben ilyenrel rendelkeznek) EU-s adószám.

A dokumentáció másra nem ruházható át, nyilvánosságra nem hozható és nem publikálható. A dokumentációt az ajánlattevőnek, vagy a közbeszerzés értékének 10%-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozónak kell átvennie. Közös ajánlat benyújtása esetén elegendő egy dokumentáció átvétele. A dokumentáció átvétele az eljárásban való részvétel feltétele.

V.3.5.1) Az összességében legelőnyösebb ajánlat kiválasztásának bírálati szempontja esetén az ajánlatok részszerzőpontok szerinti tartalmi elemeinek értékelése során adható pontszám alsó és felső határa:

V.3.5.2) Az összességében legelőnyösebb ajánlat kiválasztásának bírálati szempontja esetén a módszer (módszerek) ismertetése, amellyel az ajánlatkérő megadja az V.3.5.1) pont szerinti pontszámok közötti pontszámot:

V.6)

A III.2.2) és a III.2.3) szerinti feltételek és ezek előírt igazolási módja a minősített ajánlattevők hivatalos jegyzékébe történő felvétel feltételét képező minősítési szempontokhoz képest szigorúbb(ak)-e? igen

V.7) Egyéb információk:

1. Az ajánlatkérő a Kbt. 83. §-ában foglaltak szerint teljeskörű hiánypótlási lehetőséget biztosít.

2. A közbeszerzési eljárás nyelve a magyar nyelv. Az ajánlathoz és az eljáráshoz kapcsolódó összes dokumentumot, levelezést és egyéb anyagokat magyar nyelven kell elkészíteni és benyújtani. Amennyiben bármely, az ajánlathoz csatolt okirat, igazolás, nyilatkozat, stb. nem magyar nyelven kerül kiállításra, úgy azt az ajánlattevő egyszerű magyar nyelvű fordításban is köteles becsatolni.

3. Az ajánlattevőnek az ajánlatban nyilatkoznia kell a Kbt. 70. § (2) bekezdésében foglaltakra vonatkozóan.

4. Abban az esetben, ha a nyertes ajánlattevő visszalép, az ajánlatkérő – amennyiben az összegezésben megjelölésre kerül – a következő legkedvezőbb ajánlatot tevővel köt szerződést.

5. Amennyiben a dokumentáció nyilatkozatmintát tartalmaz valamely nyilatkozatra, a nyilatkozatot a minta – vagy annak tartalmával teljes körűen megegyező nyilatkozat – szerint kell megtenni, és azt cégszerűen aláírva az ajánlat részeként benyújtani.

6. Az ajánlattevőnek ajánlatában nyilatkoznia kell a Kbt. 71.§ (1) bekezdésében foglaltak szerint. Amennyiben a szerződés teljesítéséhez nem vesz igénybe alvállalkozót, 10% feletti alvállalkozót, erőforrás szervezetet, valamint nem alkalmazza a Kbt. 69.§ (8) bekezdését, úgy arról is szükséges nyilatkoznia.

7. Az ajánlatkérő a dokumentációt és a kiegészítő tájékoztatást teljes terjedelmében közvetlenül elektronikus úton bocsátja rendelkezésre.

8. Ajánlatkérő a Kbt. 70.§ (1) bekezdésében foglaltak alapján az ajánlatokra vonatkozóan a Kbt. 70/A.§ (1) bekezdéséhez képest az alábbi, egyszerűbb formai követelményeket írja elő, ezeknek megfelelően kell az ajánlatokat elkészíteni és benyújtani.

„70/A. § (1) A nem elektronikusan beadott ajánlat formai követelményei a következők:

a) Az ajánlat eredeti példányát zsinórral, lapozhatóan össze kell fűzni, a csomót matricával az ajánlat első vagy hátsó lapjához rögzíteni, a matricát le kell bélyegezni, vagy az ajánlattevő részéről erre jogosultnak alá kell írni, úgy hogy a bélyegző, illetőleg az aláírás legalább egy része a matricán legyen;

d) Az ajánlatot egy vagy több - az ajánlati felhívásban meghatározott számú - példányban kell beadni, az eredeti ajánlaton meg kell jelölni, hogy az az eredeti;

e) Az ajánlatban lévő, minden - az ajánlattevő vagy alvállalkozó, vagy erőforrást nyújtó, vagy 69. § (8) bekezdés szerinti szervezet által készített - dokumentumot (nyilatkozatot) a végén alá kell írnia az adott gazdálkodó szervezetnél erre jogosult(ak)nak vagy olyan személynek, vagy személyeknek aki(k) erre a jogosult személy(ek)től írásos felhatalmazást kaptak;

f) Az ajánlat minden olyan oldalát, amelyen - az ajánlat beadása előtt - módosítást hajtottak végre, az adott dokumentumot aláíró személynek vagy személyeknek a módosításnál is kézjeggyel kell ellátni.”

Az ajánlatokat 1 eredeti és az eredetivel mindenben megegyező 1 másolati példányban, valamint elektronikus formában, 1 db. CD-n kell elkészíteni és benyújtani. Az elektronikus formátum alatt ajánlatkérő a teljes eredeti ajánlat: pdf formátumú szkennelt változatát érti. Az ajánlatok egyes példányai közötti esetleges eltérések estén az ajánlatkérő az eredeti példány tartalmát tekinti mérvadónak.

9. Az ajánlatokra vonatkozó formai követelmények, valamint egyéb információk a dokumentációban találhatóak.

V.8)

E hirdetés feladásának dátuma: 2011/12/20 (év/hó/nap)

#### **A. melléklet További címek és kapcsolattartási pontok**

l) További-információk a következő címeken és kapcsolattartási pontokon szerezhetők be

Hivatalos név:

Postai cím:

Város/Község:

Postai irányítószám:

Ország:

Kapcsolattartási pont(ok):

Címzett:

Telefon:

E-mail:

Fax:

Internetcím (URL):

II) Címek és kapcsolattartási pontok, ahonnan a dokumentáció beszerezhető

Hivatalos név:

Postai cím:

Város/Község:

Postai irányítószám:

Ország:

Kapcsolattartási pont(ok):

Címzett:

Telefon:

E-mail:

Fax:

Internetcím (URL):

III) Címek és kapcsolattartási pontok, ahová az ajánlatokat kell benyújtani

Hivatalos név: Magyar Nemzeti Bank

Postai cím: Szabadság tér 8-9., Kiss Ernő utcai bejárat

Város/Község: Budapest

Postai irányítószám: 1054

Ország: HU

Kapcsolattartási pont(ok):

Címzett: MNB Központi Expedíció

Telefon: +36-1-428-2600/2736

E-mail: kozbeszerzes@mnbb.hu

Fax: +36-1-428-2500

Internetcím (URL):

## **B. MELLÉKLET**

A részekre vonatkozó információk

A rész száma 1

meghatározás

1) A rész meghatározása

2) Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV)

Fő szójegyzék

Kiegészítő szójegyzék

Fő tárgy:

További

tárgyak:

3) Mennyiség vagy érték

4) A szerződés időtartama vagy eltérő kezdési/teljesítési határidő feltüntetése

Az időtartam hónap(ok)ban:

VAGY napokban: (a szerződés megkötésétől számítva)

VAGY Kezdés (év/hó/nap)

ÉS/VAGY

Befejezés (év/hó/nap)

5) További információ a részekről



-----  
-----  
----- (E mellékletből a részek számának megfelelően több példány  
használható) -----  
-----

**MATLAB licenc megújítás 2 évre - MNB - 2011.12.08.**

<b>Licenc szám: 581030 ( Group )</b>	<b>Termék</b>	<b>Megújítási időszak</b>
	29 MATLAB	2012/04/01 - 2014/04/01
	1 Econometrics Toolbox	2012/04/01 - 2014/04/01
	1 Financial Toolbox	2012/04/01 - 2014/04/01
	29 Optimization Toolbox	2012/04/01 - 2014/04/01
	9 Parallel Computing Toolbox	2012/04/01 - 2014/04/01
	29 Statistics Toolbox	2012/04/01 - 2014/04/01
	27 Symbolic Math Toolbox	2012/04/01 - 2014/04/01
	8 MATLAB	2012/08/01 - 2014/04/01
	1 Database Toolbox	2012/08/01 - 2014/04/01
	8 Optimization Toolbox	2012/08/01 - 2014/04/01
	8 Statistics Toolbox	2012/08/01 - 2014/04/01

<b>Licenc szám: 268859 ( Concurrent )</b>	<b>Termék</b>	<b>Megújítási időszak</b>
	3 MATLAB	2012/04/01 - 2014/04/01
	3 Optimization Toolbox	2012/04/01 - 2014/04/01
	1 Spraedsheet Link EX	2012/04/01 - 2014/04/01
	3 Statistics Toolbox	2012/04/01 - 2014/04/01
	1 Symbolic Math Toolbox	2012/04/01 - 2014/04/01

**Szoftverkövetési szolgáltatás leírása:**

Szoftverkövetés időtartama alatt az új szoftververziók megküldése adathordozón (CD vagy DVD vagy BD), és internetes letöltési lehetőség biztosítása.

Hibák, problémák, bejelentések fogadása (munkanapokon, 9:00-16:00-ig).

Szakértői támogatás nyújtása telefonon, e-mailen, és szükség esetén személyesen.

A MatLab internetes tudásbázishoz közvetett hozzáférés biztosítása (a licenc kód megadásával).

Szükség esetén a MatLab gyártójának bevonása a probléma megoldásba.

Licencelési problémák megoldása.

Ar



### III. Felolvasólap

I. A közbeszerzési eljárás tárgya: MATLAB szoftverek követése (KBE/131/2011)

#### II. Ajánlattevő adatai<sup>1</sup>:

név: Gamax Kft.  
cím: H-1114 Budapest, Bartók Béla út 15/d.  
telefon: +36-1-3720692  
fax: +36-1-3720693  
kapcsolattartó neve: Dr. Fábíán Gyula, tel/fax: +36-1-3720692  
e-mail: fgyula@gamax.hu

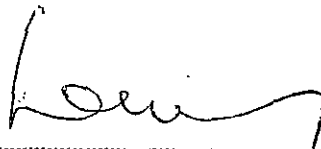
#### III. Bírálati szempont

A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás

#### FIGYELEM!

Az ajánlatok bírálati szempontjaként a „Teljes nettó ellenszolgáltatás értékét” veszi figyelembe az ajánlatkérő.

Kelt: Budapest, 2012 . év január hó 09. nap.

  
Gamax Jogiértelmezési és  
Cégszerzői Aláírási és  
Munkaadó-kölcsönző Kft.  
1114 Budapest, Bartók Béla út 15/d.  
Tel: 372-06-92 Fax: 372-06-93  
Adószám: 10383571-2-43  
Bankszámlaszám:  
10102093-57428400-01000005

<sup>1</sup> Amennyiben az ajánlattevők közös ajánlatot tesznek, a nyilatkozatminta felső részén szereplő cégszervezeti adatokat valamennyi közös ajánlattevőre vonatkozólag meg kell adniuk, és a nyilatkozatot a közös ajánlattevők mindegyikének cégszerűen alá kell írnia.

<sup>2</sup> Cégszerű aláírás a továbbiakban minden esetben: azon, a Cégek kivonat szerint cégjegyzésre jogosult személy(ek) aláírása, aki(k)nek aláírási címpéldány-másolatát az ajánlathoz csatolják, és mellette /alatta/felette a Cégek kivonatban szereplő pontos cégnév vagy cégbélyegző lenyomat. Amennyiben az aláírásra együttesen két személy jogosult, úgy mindkét személy aláírási címpéldányának másolatát az ajánlathoz kell csatolni.

Licenc nyilv.szám: 268859	Termék	Mennyiség [db]	Nettó Egységár [Ft/év/db]	Nettó összeg, [Ft/év]	Megújítási időszak
	MATLAB	3	475 200	1 425 600	2012/04/01 - 2014/04/01
	Optimization Toolbox	3	237 600	712 800	2012/04/01 - 2014/04/01
	Spreadsheet Link EX	1	47 520	47 520	2012/04/01 - 2014/04/01
	Statistics Toolbox	3	237 600	712 800	2012/04/01 - 2014/04/01
	Symbolic Math Toolbox	1	237 600	237 600	2012/04/01 - 2014/04/01
<b>Nettó éves díj összesen [Ft/év]:</b>				<b>3 136 320</b>	
<b>A.)</b>	<b>2 évre nettó mindösszesen [Ft]:</b>			<b>6 272 640</b>	
Licenc nyilv.szám: 581030	Termék	Mennyiség [db]	Nettó Egységár [Ft/év/db]	Nettó összeg, [Ft/év]	Megújítási időszak
	MATLAB	25	118 800	2 970 000	2012/04/01 - 2014/04/01
	Econometrics Toolbox	1	36 630	36 630	2012/04/01 - 2014/04/01
	Financial Toolbox	1	61 380	61 380	2012/04/01 - 2014/04/01
	Optimization Toolbox	25	36 630	915 750	2012/04/01 - 2014/04/01
	Parallel Computing Toolbox	5	36 630	183 150	2012/04/01 - 2014/04/01
	Statistics Toolbox	25	36 630	915 750	2012/04/01 - 2014/04/01
	Symbolic Math Toolbox	23	36 630	842 490	2012/04/01 - 2014/04/01
<b>Nettó éves díj összesen [Ft/év]:</b>				<b>5 925 150</b>	
<b>B.)</b>	<b>2 évre nettó mindösszesen [Ft]:</b>			<b>11 850 300</b>	
Költségvetési Tanácsból átvett licenck:	Termék	Mennyiség [db]	Nettó Egységár [Ft/év/db]	Nettó összeg, [Ft/év]	Megújítási időszak
	MATLAB	4	118 800	475 200	2012/04/01 - 2014/04/01
	Optimization Toolbox	4	36 630	146 520	2012/04/01 - 2014/04/01
	Parallel Computing Toolbox	4	36 630	146 520	2012/04/01 - 2014/04/01
	Statistics Toolbox	4	36 630	146 520	2012/04/01 - 2014/04/01
	Symbolic Math Toolbox	4	36 630	146 520	2012/04/01 - 2014/04/01
<b>Nettó éves díj összesen [Ft/év]:</b>				<b>1 061 280</b>	
<b>C.)</b>	<b>2 évre nettó mindösszesen [Ft]:</b>			<b>2 122 560</b>	
2011. évben beszerzett licenck:	Termék	Mennyiség [db]	Nettó Egységár [Ft/hó/db]	Nettó összeg, [Ft/hó]	Megújítási időszak
	MATLAB	8	9900	79 200	2012/08/01 - 2014/04/01
	Database Toolbox	1	3 055	3 055	2012/08/01 - 2014/04/01
	Optimization Toolbox	8	3 055	24 440	2012/08/01 - 2014/04/01
	Statistics Toolbox	8	3 055	24 440	2012/08/01 - 2014/04/01
<b>2012/08/01 - 2013/04/01 között a nettó díj összesen [Ft]:</b>				<b>1 049 080</b>	
<b>Nettó éves díj (2013/04/01 - 2014/04/01 között) összesen [Ft]:</b>				<b>1 573 620</b>	
<b>D.)</b>	<b>2012/08/01 - 2014/04/01 időszakra nettó mindösszesen [Ft]:</b>			<b>2 622 700</b>	

**Teljes nettó ellenszolgáltatás értéke [Ft]:**  
A.) + B.) + C.) + D.)

22 868 200  
Gamax Informatikai és  
Munkaerő-kölcsönző Kft.  
1114 Budapest, Bartók Béla út 15/a The MathWork  
Tel.: 372-06-92 Fax: 372-06-93  
Adószám: 10323571/2-43  
Bankszámlaszám:  
10102093-57428400-01000000



## NYILATKOZAT

### Kizáró okok fenn nem állásáról

Alulírott Dr. Homonnay Géza, mint a(z) Gamax Kft. (H-1114, Budapest Bartók Béla út 15/d.) ajánlattevő/10% feletti alvállalkozó/erőforrást nyújtó szervezet<sup>3</sup> cégjegyzésre jogosult képviselője - a Magyar Nemzeti Bank által indított „MATLAB szoftverek követése (KBE/131/2011)” tárgyú közbeszerzési eljárásban az ajánlattételi felhívásban és a dokumentációban foglalt valamennyi formai és tartalmi követelmény, utasítás, kikötés és műszaki leírás gondos áttekintése és elfogadása után, valamint a Kbt. rendelkezéseinek figyelembevételével - ezennel kijelentem, hogy a(z)

Gamax Kft., mint ajánlattevő/10% feletti alvállalkozó/erőforrást nyújtó szervezet<sup>4</sup>

nem áll a Kbt. 60.5 (1) bekezdésében, a Kbt. 61.5 (1) bekezdés a) - d) pontjaiban, valamint a Kbt. 62.5 (1) bekezdésében foglalt kizáró okok hatálya alatt.

Kelt: Budapest, 2012. év január hó 09.napján

Cégszerződésügyi és  
Munkaerő-kölcsönző Kft.  
1114 Budapest, Bartók Béla út 15/d.  
Tel.: 372-06-92 Fax: 372-06-93  
Adószám: 10983571-2-43  
Bankszámlaszám:  
10102093-57428400-01000005

<sup>3</sup> A megfelelő rész aláhúzendó.

<sup>4</sup> A megfelelő rész aláhúzendó.

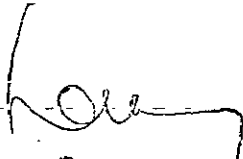
**NYILATKOZAT**  
**a Kbt. 70. § (2) bekezdéséről**

Alulírott Dr. Homonnay Géza, mint a(z) Gamax Kft. (H-1114, Budapest Bartók Béla út 15/d.) ajánlattevő cégjegyzésre jogosult képviselője - a Magyar Nemzeti Bank által indított „MATLAB szoftverek követése (KBE/131/2011)” tárgyú közbeszerzési eljárásban az ajánlattételi felhívásban és a dokumentációban foglalt valamennyi formai és tartalmi követelmény, utasítás, kikötés és műszaki leírás gondos áttekintése és elfogadása után, valamint a Kbt. rendelkezéseinek figyelembevételével - a Kbt. 70. § (2) bekezdésében foglaltaknak megfelelően ezennel kijelentem, hogy

az ajánlattételi felhívásban és a dokumentációban meghatározott tartalmi és formai követelményeket megismertük, azokat kötelezőként, feltételek nélkül elfogadjuk, ajánlatunkat az előírtaknak megfelelően készítettük el, és nyújtottuk be, kijelentem továbbá, hogy a vállalat szerződéses kötelezettségeinket maradéktalanul teljesítjük összesen a Felolvasólapon megadott ellenszolgáltatási összegért, valamint nyertességünk esetén a közbeszerzési eljárás alapján megkötött szerződés teljesítése céljából, e szerződésen alapuló szerződéseinkben saját magunkra vonatkozó kötelezettségként vállaljuk a Kbt. 305.5-a szerinti előírások érvényesítését.

Kijelentjük továbbá, hogy a szerint ajánlattevő mikro vállalkozásnak/kisvállalkozásnak/középvállalkozásnak minősül / nem minősül mikro vállalkozásnak, kisvállalkozásnak, vagy középvállalkozásnak\*.

Kelt: Budapest, 2012. év január hó 09.napján

  
Gamax Informatikai és  
cégszerű alajlás  
Közhasznú Alapítvány Kft.  
1114 Budapest, Bartók Béla út 15/d.  
Tel.: 372-06-92 Fax: 372-06-93  
Adószám: 10383571-2-13  
Bankszámlaszám:  
10102093-57428400-01000005

\*A megfelelő rész aláhúzandó.



## NYILATKOZAT


### a Kbt. 71. § (1) bekezdés a) pontjáról

Alulírott Dr. Homonnay Géza, mint a(z) Gamax Kft. (H-1114, Budapest Bartók Béla út 15/d.) ajánlattevő cégjegyzésre jogosult képviselője - a Magyar Nemzeti Bank által indított „MATLAB szoftverek követése (KBE/131/2011)” tárgyú közbeszerzési eljárásban az ajánlattételi felhívásban és a dokumentációban foglalt valamennyi formai és tartalmi követelmény, utasítás, kikötés és műszaki leírás gondos áttekintése és elfogadása után, valamint a Kbt. rendelkezéseinek figyelembevételével - a Kbt. 71. § (1) bekezdés a) pontjában foglaltaknak megfelelően ezennel kijelentem, hogy a(z)

a Gamax Kft., mint ajánlattevő

jelen közbeszerzéssel összefüggésben nem vesz igénybe a közbeszerzés értékének 10%-át meg nem haladó mértékben alvállalkozót. / a közbeszerzés .....-t érintő részével/részeivel összefüggésben vesz igénybe a közbeszerzés értékének 10%-át meg nem haladó mértékben alvállalkozót.

Kelt: Budapest, 2012. év január hó 09.napján

  
Gamax Informatikai és  
Munkaadó-Kölcsönző Kft.  
Cégszerű aláírás  
1114 Budapest, Bartók Béla út 15/d.  
Tel.: 372-06-92 Fax: 372-06-93  
Adószám: 10383571-2-43  
Bankszámlaszám:  
10102093-57428400-01000005

\* A megfelelő rész aláhúzendő, illetve kitöltendő.



**NYILATKOZAT**  
**a Kbt. 71. § (1) bekezdés b) pontjáról**


Alulírott Dr. Homonnay Géza, mint a(z) Gamax Kft. (H-1114, Budapest Bartók Béla út 15/d.) ajánlattevő cégjegyzésre jogosult képviselője - a Magyar Nemzeti Bank által indított „MATLAB szoftverek követése (KBE/131/2011)” tárgyú közbeszerzési eljárásban az ajánlattételi felhívásban és a dokumentációban foglalt valamennyi formai és tartalmi követelmény, utasítás, kikötés és műszaki leírás gondos áttekintése és elfogadása után, valamint a Kbt. rendelkezéseinek figyelembevételével - a Kbt. 71. § (1) bekezdés b) pontjában foglaltaknak megfelelően ezennel kijelentem, hogy a(z)

a Gamax Kft., mint ajánlattevő

a szerződés teljesítéséhez a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben nem kíván alvállalkozót igénybe venni. / a szerződés teljesítéséhez a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozója/alvállalkozói, valamint a közbeszerzésnek azon része(i), amelynek teljesítésében a megjelölt alvállalkozók közreműködnek:

alvállalkozó(k)	a közbeszerzés azon része, amelynek teljesítésében közreműködik	az alvállalkozói részvétel %-os aránya <sup>5</sup>

Kelt: Budapest, 2012. év január hó 09.napján

  
Gamax Informaikai és  
Munkaadó-kölcsönző Kft.  
1114 Budapest Bartók Béla út 15/d.  
cégjegyzési nyilvántartás  
tel: 372-06-92 Fax: 372-06-93  
Adószám: 10383571-2-43  
Bankszámlaszám:  
10102093-57428400-0100005

<sup>5</sup> Felhívjuk az ajánlattevők figyelmét, hogy a Kbt. 70.§ (6) bekezdésében foglaltaknak megfelelően a közbeszerzés értékének 25%-át meghaladó mértékben alvállalkozót nem lehet megjelölni, ez esetben a bevonnai kívánt személyt közös ajánlattevőként kell szerepeltetni.





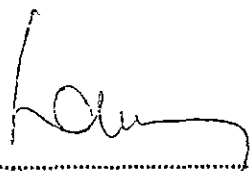
## INFORMÁCIÓS LAP

Általános információk: (ajánlattevő/közös ajánlattevő/10% feletti alvállalkozó /erőforrás szervezetek / a Kbt. 69.5 (8) bekezdése szerinti esetben a 105 alatti alvállalkozó részéről kell kitöltve az ajánlathoz csatolni<sup>4</sup>

1. Cég neve:	GAMAX Informatikai és Munkaerő-kölcsönző Kft.
2. Adószáma:	10383571-2-43
3. Pénzforgalmi jelzőszáma:	10102093-57428400-01000005
4. Címe (székhelye):	
- irányítószám:	H-1114
- település:	Budapest
- utca, házszám:	Bartók Béla út 15/d.
- telefonszám:	+36-1-3720692
- telefaxszám:	+36-1-3720693
- Központi e-mail cím:	matlab@gamax.hu
- Internet (URL) cím:	www.gamax.hu
5. Címe (levelezési címe):	
- irányítószám:	H-1114
- település:	Budapest
- utca, házszám:	Bartók Béla út 15/d.
6. Cégjegyzésre (aláírásra) jogosult személy(ek):	
- neve:	Dr. Homonnay Géza
- beosztása:	ügyvezető igazgató
- közvetlen telefonszáma:	+36-1-3720692
7. A közbeszerzési eljárásban kapcsolattartó személy(ek):	
- neve:	Dr. Fábíán Gyula
- közvetlen telefonszáma:	+36-30-9666015
- telefax száma:	+36-1-3720693
- közvetlen e-mail címe:	fgyula@gamax.hu

Kelt: Budapest, 2012. év január hó 09.napján

<sup>4</sup> A megfelelő rész aláhúzendő.

  
GAMAX Informatikai és  
Munkaerő-kölcsönző Kft.  
1114 Budapest, Bartók Béla út 15/d.  
Tel.: 372-06-92 Fax: 372-06-93  
Adószám: 10383571-2-43  
Bankszámlaszám:  
10102093-57428400-01000005

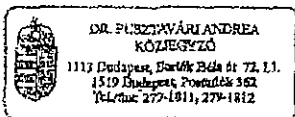
Aláírási címpéldány (másolat)

ALÁÍRÁSI CÍMPÉLDÁNY

Alulírott HOMONNAY GÉZA (Budapest, 1959. február 16., anyja neve: Markó Gabriella) 2463 Tordas, Rákóczi út 32. szám alatti lakos, mint a GAMAX Informatikai és Munkaerő-kelesztő Korlátolt Felelősségű Társaság (rövidített cégnév: GAMAX Kft.) ügyvezetője, vezető tisztségviselője a céget akként jegyzem, hogy a cég elbirt, előnyomott vagy nyomtatott cégszövege alá, illetve fölé a nevemet az alábbi aláírással egyezően önállóan írom.

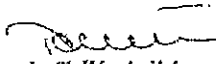


Homonnay Géza



Ügyszám: 11670/H/891/2010

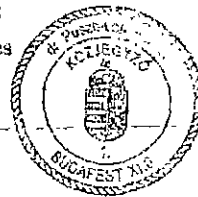
Alulírott közjegyzőhelyettes tanúsítom, hogy -----  
HOMONNAY GÉZA (Budapest, 1959. február 16., anyja neve: Markó Gabriella) 2463 Tordas, Rákóczi út 32. szám alatti lakos, aki személyazonosságát és magyar állampolgárságát a 183019BA számú személyazonosító igazolványával, míg lakcímét a 178703RL számú lakcímet igazoló hatósági igazolványával igazolta, ezt az aláírási címpéldányt előttem saját kezűleg írta alá. -----  
Az ügyfél tudomásul vette a közjegyzőhelyettes tájékoztatását a közjegyzőkről szóló 1991. évi XLI. törvény 122. § (2)-(10) bekezdéseiben foglaltakról, vagyis a személyazonosság on-line ellenőrzésére vonatkozó rendelkezésekről. -----  
Budapest, 2010. (kettőezer-tizedik) év február hó 25. (huszonötödik) napján. -----



dr. Tullér Anikó  
közjegyzőhelyettes

\* Az eredetivel mindenben  
meggyező hiteles  
másolat.\*

GAMAX Informatikai és  
Munkaerő-kelesztő Kft.  
1117 Budapest, Bartók Béla út 72. LII.  
1519 Budapest, Fővámtelek 352.  
Tel./fax: 279-1811, 279-1812





Nemzeti Adó és Vámhivatal Együttes adóigazolás (másolat)

ADÓ- ÉS VÁMTELEPÜZSÉGSZOLGÁLTATÁSOK  
NEMZETI ADÓ- ÉS VÁMHIVATAL  
ellenőrzés  
Helyettes Nemzeti Adó- és Vámhivatal

- 1/2 -



NEMZETI ADÓ- ÉS VÁMHIVATAL  
DÉL-BUDAPESTI ADÓIGAZGATÓSÁGA  
ÜGYFÉLKAPCSOLATI OSZTÁLY 1.  
1096 BUDAPEST KALLER U. 3-5.  
Telefon:299-4000 Telefax:299-4636



Ügyszám: 6996595238  
Ugyintéző: Nagyiné D. I.

Ügyiratszám: 7576759640

EGYÜTTES ADÓIGAZOLÁS

A frekvenciahasználati jogosultság megszerzését szolgáló árverés és pályázat szabályairól szóló 78/2006. (IV. 4.) Korm. rendelet 9. § (1) bekezdés b) pontjában foglaltaknak megfelelően a rendelkezésemre álló dokumentumok - nyilvántartások - alapján igazolom, hogy:

**GAMAX INFORMATIKAI ÉS MUNKAERŐ-KÖLCSÖNZŐ KORLÁTOLT FELELŐSÉGŰ  
TÁRSASÁG**  
(10383571-2-43)  
1114 BUDAPEST BARTÓK B. U.15/D.

adóalanynak a Nemzeti Adó- és Vámhivatalnál ezen igazolás kiadásának napján 60 napnál régebben lejárt nyilvántartott adócartozása és vámtartozása nincs.

Az adóalanynak ezen igazolás kiadásának napján a Munkaerőpiaci Alappal, a Kutatási és Technológiai Innovációs Alappal továbbá a Nemzeti Kulturális Alappal szemben 60 napnál régebben lejárt nyilvántartott tartozása nincs.

Ezen igazolást az adóalany kérelmére árverésen, illetve pályázaton való részvétel céljára adtam ki.

Ez az igazolás nem szolgál bizonyítási alappal a cartozás beszedésére irányuló eljárásokban.

Ezen igazolás tartalmazza a Nemzeti Adó- és Vámhivatal adóztatási szervéhez törvényen alapuló adó, bírság, pótlék (ideértve az illeték, az Egészségbiztosítási Alapot megillető járulékok és egészségügyi hozzájárulás, a Nyugdíjbiztosítási Alapot megillető járulékok, a magánnyugdíj-pénztári tagdíj, illeték), továbbá a Nemzeti Adó- és Vámhivatal vámszervéhez törvényen alapuló vám, adó, pótlék, bírság megfizetésére vonatkozó adatokat.

Budapest, 2011. december 27.



## The MathWorks nyilatkozata



The MathWorks, Inc.  
3 Apple Hill Drive  
Natick, MA 01760-2099  
USA

tel: 508 647 7000  
fax: 508 647 7001  
info@mathworks.com  
www.mathworks.com

5 April 2011

To whom it may concern:

This letter confirms that:

Gamax KFT  
Bartok B. ut 15/d  
H-1114 Budapest  
HUNGARY  
Phone: +36 1 372 0707  
Fax: +36 1 372 0693

is an authorized reseller in Hungary, Romania, Bulgaria, Croatia, Slovenia, Serbia, Bosnia-Herzegovina, Macedonia and Montenegro for The MathWorks, Inc.

As of this date, The MathWorks has no plan to appoint any other reseller in these countries, although we have the right to do so.

Please note that The MathWorks is the sole manufacturer of The MATLAB® family of products which includes MATLAB®, Simulink®, Stateflow® and over 90 products.

Sincerely,

Bertrand Thion  
Director, EMEA Indirect Channel

## Az ellenszolgáltatás teljesítésének részletes szabályai

1.) A Vállalkozó legkésőbb a teljesítés elismerésének időpontjáig köteles írásban nyilatkozatot tenni, és azt átadni a Megrendelő részére, hogy mekkora összegre jogosult a Vállalkozói díjból. Jelen pont közös ajánlattétel esetén alkalmazandó.

2.) Vállalkozó legkésőbb a teljesítés elismerésének időpontjáig köteles nyilatkozatot tenni, hogy az általa a teljesítésbe bevont alvállalkozók, illetve a velük munkaviszonyban vagy munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyban nem álló szakemberek egyenként mekkora összegre jogosultak a Vállalkozói díjból, egyidejűleg felhívja az alvállalkozókat és szakembereket, hogy állítsák ki ezen számláikat. A nyilatkozat a teljesítésigazolástól eltérő, külön dokumentum, a következő tartalommal: alvállalkozó neve, címe, adószáma, cégjegyzékben szereplő pénzforgalmi jelzőszáma, alvállalkozónak járó összeg.

3.) Vállalkozó a teljesítés elismerését követően haladéktalanul, de legkésőbb a teljesítési igazolás Vállalkozó általi kézhezvételétől számított 3 naptári napon belül azon összegre vonatkozóan jogosult számlát kiállítani és a Megrendelőnek átadni, mely az általa a szerződés teljesítésébe bevont alvállalkozókat, illetve a vele munkaviszonyban vagy munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyban nem álló szakembereket illeti meg. A számla elválaszthatatlan mellékletei a teljesítésbe bevont alvállalkozók, illetve a vele munkaviszonyban vagy munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyban nem álló szakemberek által a Vállalkozó felé benyújtott számlák másolatai, a teljesítésigazolás és az előző pontban szereplő nyilatkozat.

4.) A 3.) pont szerinti számla ellenértékét Megrendelő a számla kiállításától számított 15 napon belül átutalja a Vállalkozó által a vonatkozó számlán megjelölt pénzforgalmi bankszámlaszámra. A Vállalkozónak úgy kell a számla Megrendelőhöz történő eljuttatásáról gondoskodnia, hogy a Megrendelőnek a számla kézhezvételétől legalább 8 napja maradjon a számla teljesítési határidejéig.

5.) Vállalkozó haladéktalanul kiegyenlíti az alvállalkozók, illetve szakemberek számláit, illetőleg az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény (a továbbiakban: Art.) 36/A. § (3) bekezdése szerint azt (annak egy részét) visszatartja. A Vállalkozó az átutalásokat az alvállalkozók cégjegyzékben szereplő pénzforgalmi bankszámlájára teljesíti.

6.) Vállalkozó átadja az 5.) pont szerinti átutalások igazolásainak másolatait, vagy az alvállalkozó (szakember) köztartozást mutató együttes adóigazolásának másolatát (utóbbit csak annak érdekében, hogy Megrendelő megállapíthassa, hogy az Vállalkozó jogszerűen nem fizette ki a (teljes) összeget az alvállalkozónak). A papír alapú bankszámla kivonatról készített olyan másolatot várunk, mely teljes terjedelmében a kivonatról készült és csak olyan tételeket, tartalmakat „takarnak” ki belőle, melyek az MNB szempontjából nem relevánsak. Elektronikus úton készített kivonat esetén annyi szerkesztés

fogadható el, mely az eredeti formát teljes egészében visszaadja az MNB számára szükséges tartalommal. Mindezeket a számla mellékleteként kérjük benyújtani. Ezzel egy időben Vállalkozó benyújtja a vállalkozói díj fennmaradó részére vonatkozó számláit, melyek ellenértékét Megrendelő a számla keltétől számított 15 napon belül átutalja Vállalkozónak, ha az, az alvállalkozókkal szembeni fizetési kötelezettségét az Art. 36/A. §-ára is tekintettel teljesítette.

7.) Ha Vállalkozó a 6.) pont szerinti kötelezettségét nem teljesíti, a Vállalkozói díj fennmaradó részét Megrendelő őrzi, és az akkor illeti meg Vállalkozót, ha igazolja, hogy 6.) pont szerinti kötelezettségét teljesítette vagy hitelt érdemlő irattal igazolja, hogy az alvállalkozó vagy szakember nem jogosult a Vállalkozó által a 2.) pont szerint bejelentett összegre vagy annak egy részére;

8.) Ha a Vállalkozói díjat több részletben teljesíti Megrendelő, minden részlettel kapcsolatban alkalmazza a jelen melléklet rendelkezéseit.

9.) Megrendelő által igazolt szerződésszerű teljesítés esetén, a teljesítési határidő eredménytelen elteltét követően, Vállalkozó - a Szerződés mellékletét képező felhatalmazó nyilatkozat alapján - beszédési megbízást nyújthat be Megrendelő fizetési számlája terhére, abban az esetben, ha a Vállalkozó a jelen mellékletben foglalt kötelezettségeinek maradéktalanul eleget tett.

10.) A Vállalkozó jogosult a jelen mellékletben meghatározott bármely dokumentumot -kivéve a papíralapú és az elektronikus számlát - a jelen mellékletben meghatározott alaki kellékek megtartása mellett, papír alapú formátum helyett elektronikus úton benyújtani. Az elektronikus úton benyújtott dokumentumokat Vállalkozó a Megrendelő részére a [Gazdalkodasiugyintezok@mnbb.hu](mailto:Gazdalkodasiugyintezok@mnbb.hu). E-mail címre köteles megküldeni.

Amennyiben a Vállalkozó számláját nyújtja be elektronikus formátumban, arra nem a jelen pont, hanem a szerződés vonatkozó rendelkezései irányadóak.

11.) A számlabenyújtás előfeltétele, hogy a Vállalkozó a jelen szerződés tárgyát képező feladatát a jogszabályokban és a jelen szerződésben leírt módon teljesítse és ezen teljesítést a Megrendelő erre felhatalmazott képviselője, teljesítési igazolás kiállításával igazolja.

12.) A számla kiegyenlítése a Megrendelő mindazon jogainak fenntartásával történik, amelyek a Vállalkozó esetleges hibás teljesítésével vagy egyéb szerződésszegésével kapcsolatosak.

13.) Ha a Vállalkozó nem a szerződés szerint állítja ki a számlát, a Megrendelő jogosult - a számlát az annak kézhezvételétől számított öt munkanapon belül visszaküldeni és a számla kiegyenlítését megtagadni anélkül, hogy ez által késedelembe esne, azzal, hogy a Vállalkozó ebben az esetben köteles a számlát ismételt kiállítani, úgy hogy a számla keltének napja nem lehet korábbi, mint a Vállalkozó által a nem szerződésszerűen kiállított számla

Megrendelő általi visszaküldésének napja. Ebben az esetben a Vállalkozó nem jogosult a szerződés további teljesítését felfüggeszteni, vagy megszüntetni.

14.) A Vállalkozó a jelen szerződés aláírásával elfogadja, hogy a Megrendelő jogosult arra, hogy a Vállalkozóval szemben fennálló egyenmű, és lejárt és a Vállalkozó által nem vitatott követelését a Vállalkozót megillető ellenértékbe beszámítsa.

15.) A Vállalkozó a Megrendelő késedelmes fizetése esetében a Polgári Törvénykönyv 301/A. §-ában foglalt késedelmi kamatot is jogosult, a késedelem minden napjára érvényesíteni a Megrendelővel szemben.

# Elektronikus számla - XML definíciók

## a) Számla

### DTD definíció

```
<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<ELEMENT számla (fejlec, tetelek, osszesites)>
<ELEMENT fejlec (rendelesok, elado, vevo, kepviselo?, számlainfo)>
<ELEMENT rendelesok (rendeles+)>
<ELEMENT rendeles (#PCDATA)>
<ELEMENT elado (nev, adoszam, cim)>
<ELEMENT vevo (nev, adoszam?, kozadoszam?, cim)>
<ELEMENT kepviselo (nev, adoszam, cim)>
<ELEMENT nev (#PCDATA)>
<ELEMENT adoszam (#PCDATA)>
<ELEMENT kozadoszam (#PCDATA)>
<ELEMENT cim (orszag, telepules, irszam, kozternev, kozterjell, hazszam, epulet?, lepcsohaz?, emelet?,
ajto?)>
<ELEMENT orszag (#PCDATA)>
<ELEMENT telepules (#PCDATA)>
<ELEMENT irszam (#PCDATA)>
<ELEMENT kozternev (#PCDATA)>
<ELEMENT kozterjell (#PCDATA)>
<ELEMENT hazszam (#PCDATA)>
<ELEMENT epulet (#PCDATA)>
<ELEMENT lepcsohaz (#PCDATA)>
<ELEMENT emelet (#PCDATA)>
<ELEMENT ajto (#PCDATA)>
<ELEMENT számlainfo (sorszam, refsorszam?, kuladohiv?, kialldatum, teljdatum, fizhatarido, fizmod,
számlatipusa, penznem)>
<ELEMENT sorszam (#PCDATA)>
<ELEMENT refsorszam (#PCDATA)>
<ELEMENT kuladohiv (#PCDATA)>
<ELEMENT kialldatum (#PCDATA)>
<ELEMENT teljdatum (#PCDATA)>
<ELEMENT fizhatarido (#PCDATA)>
<ELEMENT fizmod (#PCDATA)>
<ELEMENT számlatipusa (#PCDATA)>
<ELEMENT penznem (#PCDATA)>
<ELEMENT tetelek (tetele+)>
<ELEMENT tetele (termeknev, besorszam, mennyegys?, menny?, nettoegysegar?, nettoar, afakulcs,
afaertek, bruttoar, kozleszkinf?)>
<ELEMENT terméknev (#PCDATA)>
<ELEMENT besorszam (#PCDATA)>
<ELEMENT mennyegys (#PCDATA)>
<ELEMENT menny (#PCDATA)>
<ELEMENT nettoegysegar (#PCDATA)>
<ELEMENT nettoar (#PCDATA)>
<ELEMENT afakulcs (#PCDATA)>
<ELEMENT afaertek (#PCDATA)>
<ELEMENT bruttoar (#PCDATA)>
<ELEMENT kozleszkinf (forgdatum, (futottkm | reputora | hajozottora))>
<ELEMENT forgdatum (#PCDATA)>
<ELEMENT futottkm (#PCDATA)>
<ELEMENT reputora (#PCDATA)>
<ELEMENT hajozottora (#PCDATA)>
<ELEMENT osszesites (afarovat+, vegosszeg)>
<ELEMENT afarovat (afakulcs, nettoar, afaertek, bruttoar)>
<ELEMENT vegosszeg (nettoarossz, afaertekossz, bruttoarossz)>
```



```

<!ELEMENT nettoarossz (#PCDATA)>
<!ELEMENT afaertekossz (#PCDATA)>
<!ELEMENT bruttoarossz (#PCDATA)>
<!ATTLIST afarovat
      id CDATA #REQUIRED
>
<!ATTLIST tetel
      id CDATA #REQUIRED
>

```

## XSD séma definíció

```

<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<xs:schema xmlns:szla="http://www.apeh.hu/2005/szamla" xmlns:xs="http://www.w3.org/2001/XMLSchema"
targetNamespace="http://www.apeh.hu/2005/szamla">
  <xs:complexType name="szamlatipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:fejlec"/>
      <xs:element ref="szla:tetelek"/>
      <xs:element ref="szla:osszesites"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="fejlectipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:rendelesok" maxOccurs="unbounded"/>
      <xs:element ref="szla:elado"/>
      <xs:element ref="szla:vevo"/>
      <xs:element ref="szla:kepviselo" minOccurs="0"/>
      <xs:element ref="szla:szamlainfo"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="tetelektipus">
    <xs:annotation>
      <xs:documentation>számla tételei</xs:documentation>
    </xs:annotation>
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:tetel"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="osszesitestipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:afarovat" maxOccurs="unbounded"/>
      <xs:element ref="szla:vegosszeg"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="rendelesektipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:rendeles" maxOccurs="unbounded"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="eladotipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:nev"/>
      <xs:element ref="szla:adoszam"/>
      <xs:element ref="szla:cim"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="kepviselotipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:nev"/>
      <xs:element ref="szla:adoszam"/>
      <xs:element ref="szla:cim"/>
    </xs:sequence>

```

```

</xs:complexType>
<xs:complexType name="vevotipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="szla:nev"/>
    <xs:element ref="szla:adoszam" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="szla:kozadoszam" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="szla:cim"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="szamlainfotipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="szla:sorszam"/>
    <xs:element ref="szla:refsorszam" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="szla:kuladohiv" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="szla:kialldatum"/>
    <xs:element ref="szla:teljdatum"/>
    <xs:element ref="szla:fizhatarido"/>
    <xs:element ref="szla:fizmod"/>
    <xs:element ref="szla:szamlatipusa"/>
    <xs:element ref="szla:penznem"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="teteltipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="szla:termeknev"/>
    <xs:element ref="szla:besorszam"/>
    <xs:element ref="szla:mennyegys" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="szla:menny" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="szla:nettoegysegar" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="szla:bruttoegysegar" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="szla:nettoar"/>
    <xs:element ref="szla:afakulcs"/>
    <xs:element ref="szla:afaertek"/>
    <xs:element ref="szla:bruttoar"/>
    <xs:element ref="szla:kozleszkinf" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="id" type="xs:integer" use="required"/>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="vegosszeztipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="szla:nettoarossz"/>
    <xs:element ref="szla:afaertekossz"/>
    <xs:element ref="szla:bruttoarossz"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="afarovattipus">
  <xs:sequence/>
  <xs:attribute name="id" type="xs:integer" use="required"/>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="cimtipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="szla:orszag"/>
    <xs:element ref="szla:telepules"/>
    <xs:element ref="szla:irszam"/>
    <xs:element ref="szla:kozternev"/>
    <xs:element ref="szla:kozterjell"/>
    <xs:element ref="szla:hazszam"/>
    <xs:element ref="szla:epulet" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="szla:lepcsohaz" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="szla:emelet" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="szla:ajto"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>

```

*m*

```

<!ELEMENT nettoarossz (#PCDATA)>
<!ELEMENT afaertekossz (#PCDATA)>
<!ELEMENT bruttoarossz (#PCDATA)>
<!ATTLIST afarovat
  id CDATA #REQUIRED
>
<!ATTLIST tetel
  id CDATA #REQUIRED
>

```

## XSD séma definíció

```

<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<xs:schema xmlns:szla="http://www.afeh.hu/2005/szamlala" xmlns:xs="http://www.w3.org/2001/XMLSchema"
targetNamespace="http://www.afeh.hu/2005/szamlala">
  <xs:complexType name="szamlatipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:fejlec"/>
      <xs:element ref="szla:tetelek"/>
      <xs:element ref="szla:osszesites"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="fejlectipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:rendeles" maxOccurs="unbounded"/>
      <xs:element ref="szla:elado"/>
      <xs:element ref="szla:vevo"/>
      <xs:element ref="szla:kepviselo" minOccurs="0"/>
      <xs:element ref="szla:szamlainfo"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="tetelektipus">
    <xs:annotation>
      <xs:documentation>számla tételei</xs:documentation>
    </xs:annotation>
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:tetel"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="osszesitestipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:afarovat" maxOccurs="unbounded"/>
      <xs:element ref="szla:vegosszeg"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="rendelesektipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:rendeles" maxOccurs="unbounded"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="eladotipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:nev"/>
      <xs:element ref="szla:adoszam"/>
      <xs:element ref="szla:cim"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="kepviselotipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:nev"/>
      <xs:element ref="szla:adoszam"/>
      <xs:element ref="szla:cim"/>
    </xs:sequence>

```

```

<xs:complexType name="kozleszkintipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="szla:fordatum"/>
    <xs:choice>
      <xs:element ref="szla:futottkm"/>
      <xs:element ref="szla:repultora"/>
      <xs:element ref="szla:hajozottora"/>
    </xs:choice>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
<xs:element name="szamla" type="szla:szamlatipus">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>16. számla: adóigazgatási azonosításra alkalmas bármely olyan
papír alapú, vagy a vevővel történt megállapodás alapján – külön jogszabály által meghatározottak szerint –
elektronikus úton kibocsátott bizonylat</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="fejlec" type="szla:fejlectipus"/>
<xs:element name="tetelek">
  <xs:complexType>
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:tetel" maxOccurs="unbounded"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
</xs:element>
<xs:element name="osszesites">
  <xs:complexType>
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="szla:afarovat" maxOccurs="4"/>
      <xs:element ref="szla:vegosszeg"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
</xs:element>
<xs:element name="rendelesek" type="szla:rendelesektipus">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a számlához kapcsolódó rendelésszámok
listája</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="elado" type="szla:eladotipus">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a termékértékesítést teljesítő, szolgáltatást nyújtó adóalany
neve, címe és adószáma</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="kepviselo" type="szla:kepviselotipus">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>amennyiben az adó fizetésére a pénzügyi képviselő, vagy a Jöt.
szerinti adóügyi képviselő kötelezett, annak neve, címe és adószáma</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="vevo" type="szla:vevotipus">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a vevő neve, címe illetve ha a vevő az adó fizetésére kötelezett,
annak adószáma</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="szamlainfo" type="szla:szamlainfotipus"/>
<xs:element name="tetel" type="szla:teteltypus"/>
<xs:element name="afarovat" type="szla:afarovattipus"/>
<xs:element name="cim" type="szla:cimtipus"/>
<xs:element name="nev" type="xs:string"/>
<xs:element name="adoszam" type="xs:string"/>

```

```

<xs:element name="kozadoszam" type="xs:string">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>Közösségen belüli adómentes értékesítés esetén, amennyiben
a Közösségen belülről történő termékbeszerzés során a vevő az adófizetésére kötelezett személy, ennek
közösségi adószáma</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="rendeles" type="xs:string"/>
<xs:element name="orszag" type="xs:string"/>
<xs:element name="telepules" type="xs:string"/>
<xs:element name="irszam" type="xs:integer"/>
<xs:element name="kozternev" type="xs:string"/>
<xs:element name="kozterjell" type="xs:string"/>
<xs:element name="hazszam" type="xs:integer"/>
<xs:element name="epulet" type="xs:string"/>
<xs:element name="lepcsoszam" type="xs:string"/>
<xs:element name="emelet" type="xs:string"/>
<xs:element name="sorszam" type="xs:integer">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a számla sorszáma</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="refsorszam" type="xs:integer">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a hivatkozott számla sorszáma sztornó vagy helyesbítő számla
esetén</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="kuladohiv" type="xs:boolean">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a különbözet szerinti adózás alkalmazása esetén ezen adózási
módra történő hivatkozás</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="kialldatum" type="xs:date">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a számla kibocsátásának kelte</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="teljdatum" type="xs:date">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a teljesítés dátuma</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="fizhatarido" type="xs:date">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a fizetés határideje</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="fizmod" type="xs:string">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a fizetés módja</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="termeknev" type="xs:string">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a termék (szolgáltatás) megnevezése</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="besorszam" type="xs:string">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a termék (szolgáltatás) besorolási száma</xs:documentation>
  </xs:annotation>

```

```

</xs:element>
<xs:element name="mennyegys" type="xs:string">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a termék, szolgáltatás – amennyiben ez utóbbi természetes
mértékegységben kifejezhető – mennyiségi egysége és mennyisége </xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="menny" type="xs:float"/>
<xs:element name="nettoegysegar" type="xs:float">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a termék, szolgáltatás – amennyiben ez utóbbi egységre
vetíthető – adó nélkül számított egységára</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="bruttoegysegar" type="xs:float">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a termék, szolgáltatás – amennyiben ez utóbbi egységre
vetíthető – adóval együtt számított egységára</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="nettoar" type="xs:float">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a termék (szolgáltatás) adó nélkül számított ellenértéke
összesen</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="bruttoar" type="xs:float"/>
<xs:element name="afakulcs" type="xs:float">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a felszámított adó százalékos mértéke</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="afaertek" type="xs:float"/>
<xs:element name="vegosszeg" type="szla:vegosszegtipus">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a termék (szolgáltatás) adóval együtt számított ellenértéke
összesen</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="afaertekossz" type="xs:float"/>
<xs:element name="nettoarossz" type="xs:float"/>
<xs:element name="bruttoarossz" type="xs:float"/>
<xs:element name="kozleszkinf" type="szla:kozleszkinftipus">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>új közlekedési eszköz másik tagállamba történő értékesítése
esetén erre a tényre történő utalás, a közlekedési eszköz első forgalomba helyezésének időpontja, és
szárazföldi közlekedési eszköz esetén a futott kilométerek száma, vízi közlekedési eszköz esetén a hajózott
órák száma, légi közlekedési eszköz esetén a repült órák száma</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="forgdatum" type="xs:date"/>
<xs:element name="futottkm" type="xs:float"/>
<xs:element name="repultora" type="xs:float"/>
<xs:element name="hajozottora" type="xs:float"/>
<xs:element name="szamlatipusa" type="xs:string">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>helyesbítő/sztornó számla</xs:documentation>
  </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="penznem" type="xs:string">
  <xs:annotation>
    <xs:documentation>a számla pénzneme</xs:documentation>
  </xs:annotation>

```

```
</xs:element>
  <xs:element name="ajto" type="xs:string"/>
</xs:schema>
```

### Példa xml

```
<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<szamla xmlns="http://www.apeh.hu/2005/szamla" xmlns:xsi="http://www.w3.org/2001/XMLSchema-
instance">
  <fejlec>
    <rendelesek>
      <rendeles>0000123456</rendeles>
    </rendelesek>
    <elado>
      <nev>Könyv Bt</nev>
      <adoszam>12345678-2-44</adoszam>
      <cim>
        <orszag>Magyarország</orszag>
        <telepules>Budapest</telepules>
        <irszam>1111</irszam>
        <kozternev>Seholnemvolt</kozternev>
        <kozterjell>utca</kozterjell>
        <hazszam>1</hazszam>
      </cim>
    </elado>
    <vevo>
      <nev>Kovács János</nev>
      <cim>
        <orszag>Magyarország</orszag>
        <telepules>Budapest</telepules>
        <irszam>1111</irszam>
        <kozternev>Nevenincs</kozternev>
        <kozterjell>ter</kozterjell>
        <hazszam>1</hazszam>
      </cim>
    </vevo>
    <szamlainfo>
      <sorszam>SZ0001</sorszam>
      <kialldatum>2005-05-01</kialldatum>
      <teljdatum>2005-04-30</teljdatum>
      <fizhatarido>2005-05-06</fizhatarido>
      <fizmod>készpénz</fizmod>
      <szamlatipusa> normál</szamlatipusa>
      <penznem>HUF</penznem>
    </szamlainfo>
  </fejlec>
  <tetelek>
    <tetel id="1">
      <termeknev>könyv</termeknev>
      <besorszam>4903</besorszam>
      <nettoar>2000</nettoar>
      <afakulcs>5</afakulcs>
      <afaertek>100</afaertek>
      <bruttoar>2100</bruttoar>
    </tetel>
    <tetel id="2">
      <termeknev>könyv</termeknev>
      <besorszam>4903</besorszam>
      <nettoar>5000</nettoar>
      <afakulcs>5</afakulcs>
      <afaertek>250</afaertek>
      <bruttoar>5250</bruttoar>
```

```

        </tétel>
    </tetelek>
    <összesítés>
        <afarovat id="1">
            <afakulcs>5</afakulcs>
            <nettoar>7000</nettoar>
            <afaertek>350</afaertek>
            <bruttoar>7350</bruttoar>
        </afarovat>
        <vegösszeg>
            <nettoarössz>7000</nettoarössz>
            <afaertekössz>350</afaertekössz>
            <bruttoarössz>7350</bruttoarössz>
        </vegösszeg>
    </összesítés>
</számla>

```

## b) Egyszerűsített számla

### DTD definíció

```

<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<!ELEMENT egyszerűsített számla (fejlec, tetelek, összesítés)>
<!ELEMENT fejlec (rendeletek, elado, vevo, képviselő?, számlainfo)>
<!ELEMENT rendelesek (rendeles+)>
<!ELEMENT rendeles (#PCDATA)>
<!ELEMENT elado (nev, adoszam, cim)>
<!ELEMENT vevo (nev, adoszam?, kozadoszam?, cim)>
<!ELEMENT képviselő (nev, adoszam, cim)>
<!ELEMENT nev (#PCDATA)>
<!ELEMENT adoszam (#PCDATA)>
<!ELEMENT kozadoszam (#PCDATA)>
<!ELEMENT cim (ország, település, irszam, kozternev, kozterjell, hazszam, epület?, lepcsóház?, emelet?,
ajtó?)>
<!ELEMENT ország (#PCDATA)>
<!ELEMENT település (#PCDATA)>
<!ELEMENT irszam (#PCDATA)>
<!ELEMENT kozternev (#PCDATA)>
<!ELEMENT kozterjell (#PCDATA)>
<!ELEMENT hazszam (#PCDATA)>
<!ELEMENT epület (#PCDATA)>
<!ELEMENT lepcsóház (#PCDATA)>
<!ELEMENT emelet (#PCDATA)>
<!ELEMENT ajtó (#PCDATA)>
<!ELEMENT számlainfo (sorszam, refsorszam?, kuladóhív?, kiálldatum, számlatipusa, penznem)>
<!ELEMENT sorszam (#PCDATA)>
<!ELEMENT refsorszam (#PCDATA)>
<!ELEMENT kuladóhív (#PCDATA)>
<!ELEMENT kiálldatum (#PCDATA)>
<!ELEMENT számlatipusa (#PCDATA)>
<!ELEMENT penznem (#PCDATA)>
<!ELEMENT tetelek (tétel+)>
<!ELEMENT tétel (termeknev, besorszam, menny_egys?, menny?, bruttóegységár?, bruttóar, százalékok,
közleszkínf?)>
<!ELEMENT terméknev (#PCDATA)>
<!ELEMENT besorszam (#PCDATA)>
<!ELEMENT menny_egys (#PCDATA)>

```



```

<!ELEMENT menny (#PCDATA)>
<!ELEMENT bruttoegysegar (#PCDATA)>
<!ELEMENT bruttoar (#PCDATA)>
<!ELEMENT szazalekertek (#PCDATA)>
<!ELEMENT kozleszkinf (forgdatum, (futottkm | repultora | hajozottora))>
<!ELEMENT forgdatum (#PCDATA)>
<!ELEMENT futottkm (#PCDATA)>
<!ELEMENT repultora (#PCDATA)>
<!ELEMENT hajozottora (#PCDATA)>
<!ELEMENT osszesites (afarovat+, vegosszeg)>
<!ELEMENT afarovat (bruttoar, szazalekertek)>
<!ELEMENT vegosszeg (bruttoarossz)>
<!ELEMENT bruttoarossz (#PCDATA)>
<!ATTLIST afarovat
    id CDATA #REQUIRED
>
<!ATTLIST tetel
    id CDATA #REQUIRED
>
<!ATTLIST egyszerusitetszaml
    xmlns CDATA #REQUIRED
>

```

## XSD séma definíció

```

<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<xs:schema xmlns:eszla="http://www.apeh.hu/2005/egyszerusitetszaml"
xmlns:xs="http://www.w3.org/2001/XMLSchema"
targetNamespace="http://www.apeh.hu/2005/egyszerusitetszaml">
  <xs:complexType name="egyszerusitetszamlatipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="eszla:fejlec"/>
      <xs:element ref="eszla:tetelek"/>
      <xs:element ref="eszla:osszesites"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="fejlectipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="eszla:rendelesek" maxOccurs="unbounded"/>
      <xs:element ref="eszla:elado"/>
      <xs:element ref="eszla:vevo"/>
      <xs:element ref="eszla:kepviselo" minOccurs="0"/>
      <xs:element ref="eszla:szamlainfo"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="tetelektipus">
    <xs:annotation>
      <xs:documentation>számla tételei</xs:documentation>
    </xs:annotation>
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="eszla:tetel"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="osszesitestipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="eszla:afarovat" maxOccurs="unbounded"/>
    </xs:sequence>
  </xs:complexType>
  <xs:complexType name="rendelesektipus">
    <xs:sequence>
      <xs:element ref="eszla:rendeles" maxOccurs="unbounded"/>
    </xs:sequence>

```

```

</xs:complexType>
<xs:complexType name="eladotipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="eszla:nev"/>
    <xs:element ref="eszla:adoszam"/>
    <xs:element ref="eszla:cim"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="kepviselotipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="eszla:nev"/>
    <xs:element ref="eszla:adoszam"/>
    <xs:element ref="eszla:cim"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="vevotipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="eszla:nev"/>
    <xs:element ref="eszla:adoszam" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="eszla:kozadoszam" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="eszla:cim"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="szamlainfotipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="eszla:sorszam"/>
    <xs:element ref="eszla:refsorszam" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="eszla:kuladohiv" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="eszla:kialldatum"/>
    <xs:element ref="eszla:szamlatipusa"/>
    <xs:element ref="eszla:penznem"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="teteltipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="eszla:termeknev"/>
    <xs:element ref="eszla:besorszam"/>
    <xs:element ref="eszla:mennyegys" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="eszla:menny" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="eszla:bruttoegyseg" minOccurs="0"/>
    <xs:element ref="eszla:bruttoar"/>
    <xs:element ref="eszla:szazalekerte"/>
    <xs:element ref="eszla:kozleszkinf" minOccurs="0"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="id" type="xs:integer" use="required"/>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="vegosszegetipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="eszla:bruttoarossz"/>
  </xs:sequence>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="afarovattipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="eszla:bruttoar"/>
    <xs:element ref="eszla:szazalekerte"/>
  </xs:sequence>
  <xs:attribute name="id" type="xs:integer" use="required"/>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="cimtipus">
  <xs:sequence>
    <xs:element ref="eszla:orszag"/>
    <xs:element ref="eszla:telepules"/>
    <xs:element ref="eszla:irszam"/>
  </xs:sequence>

```

```

        <xs:element ref="eszla:kozternev"/>
        <xs:element ref="eszla:kozterjell"/>
        <xs:element ref="eszla:hazszam"/>
        <xs:element ref="eszla:epulet" minOccurs="0"/>
        <xs:element ref="eszla:lepcsoszam" minOccurs="0"/>
        <xs:element ref="eszla:emelet" minOccurs="0"/>
        <xs:element ref="eszla:ajto" minOccurs="0"/>
    </xs:sequence>
</xs:complexType>
<xs:complexType name="kozleszkinftipus">
    <xs:sequence>
        <xs:element ref="eszla:forgdatum"/>
        <xs:choice>
            <xs:element ref="eszla:futottkm"/>
            <xs:element ref="eszla:reputora"/>
            <xs:element ref="eszla:hajozottora"/>
        </xs:choice>
    </xs:sequence>
</xs:complexType>
<xs:element name="egyszerusitetszaml" type="eszla:egyszerusitetszamlatipus">
    <xs:annotation>
        <xs:documentation>17. egyszerűsített számla: adóigazgatási azonosításra alkalmas
bármely olyan papír alapú, vagy a vevővel történt megállapodás alapján – külön jogszabály által
meghatározottak szerint – elektronikus úton kibocsátott bizonylat</xs:documentation>
    </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="fejlec" type="eszla:fejlectipus"/>
<xs:element name="tetelek">
    <xs:complexType>
        <xs:sequence>
            <xs:element ref="eszla:tetel" maxOccurs="unbounded"/>
        </xs:sequence>
    </xs:complexType>
</xs:element>
<xs:element name="osszesites">
    <xs:complexType>
        <xs:sequence>
            <xs:element ref="eszla:afarovat" maxOccurs="4"/>
            <xs:element ref="eszla:vegosszeg"/>
        </xs:sequence>
    </xs:complexType>
</xs:element>
<xs:element name="rendelesek" type="eszla:rendelesektipus">
    <xs:annotation>
        <xs:documentation>a számlához kapcsolódó rendelésszámok
listája</xs:documentation>
    </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="elado" type="eszla:eladotipus">
    <xs:annotation>
        <xs:documentation>a termékértékesítést teljesítő, szolgáltatást nyújtó adóalany
neve, címe és adószáma</xs:documentation>
    </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="kepviselo" type="eszla:kepviselotipus">
    <xs:annotation>
        <xs:documentation>amennyiben az adó fizetésére a pénzügyi képviselő, vagy a Jöt.
szerinti adóügyi képviselő kötelezett, annak neve, címe és adószáma</xs:documentation>
    </xs:annotation>
</xs:element>
<xs:element name="vevo" type="eszla:vevotipus">
    <xs:annotation>

```

*me*

<xs:documentation>a vevő neve, címe illetve ha a vevő az adó fizetésére kötelezett,  
annak adószáma</xs:documentation>

</xs:annotation>

</xs:element>

<xs:element name="szamlainfo" type="eszla:szamlainfotipus"/>

<xs:element name="tetel" type="eszla:teteltipus"/>

<xs:element name="afarovat" type="eszla:afarovattipus"/>

<xs:element name="cim" type="eszla:cimtipus"/>

<xs:element name="nev" type="xs:string"/>

<xs:element name="adoszam" type="xs:string"/>

<xs:element name="kozadoszam" type="xs:string">

<xs:annotation>

<xs:documentation>Közösségen belüli adómentes értékesítés esetén, amennyiben  
a Közösségen belülről történő termékbeszerzés során a vevő az adófizetésére kötelezett személy, ennek  
közösségi adószáma</xs:documentation>

</xs:annotation>

</xs:element>

<xs:element name="rendeles" type="xs:string"/>

<xs:element name="orszag" type="xs:string"/>

<xs:element name="telepules" type="xs:string"/>

<xs:element name="irszam" type="xs:integer"/>

<xs:element name="kozternev" type="xs:string"/>

<xs:element name="kozterjell" type="xs:string"/>

<xs:element name="hazszam" type="xs:integer"/>

<xs:element name="epulet" type="xs:string"/>

<xs:element name="lepcsoszam" type="xs:string"/>

<xs:element name="emelet" type="xs:string"/>

<xs:element name="kuladohiv" type="xs:boolean">

<xs:annotation>

<xs:documentation>a különbözet szerinti adózás alkalmazása esetén ezen adózási  
módra történő hivatkozás</xs:documentation>

</xs:annotation>

</xs:element>

<xs:element name="kialldatum" type="xs:date">

<xs:annotation>

<xs:documentation>a számla kibocsátásának kelte</xs:documentation>

</xs:annotation>

</xs:element>

<xs:element name="bruttoar" type="xs:float">

<xs:annotation>

<xs:documentation>a termék (szolgáltatás) adóval együtt számított ellenértéke

összesen</xs:documentation>

</xs:annotation>

</xs:element>

<xs:element name="vegosszeg" type="eszla:vegosszegtipus">

<xs:annotation>

<xs:documentation>a termék (szolgáltatás) adóval együtt számított ellenértéke

összesen</xs:documentation>

</xs:annotation>

</xs:element>

<xs:element name="szazalekertek">

<xs:annotation>

<xs:documentation>a 44. § (2) bekezdésében meghatározott  
százalékérték</xs:documentation>

</xs:annotation>

</xs:element>

<xs:element name="sorszam" type="xs:integer">

<xs:annotation>

<xs:documentation>a számla sorszáma</xs:documentation>

</xs:annotation>

</xs:element>

<xs:element name="refsorszam" type="xs:integer">

<xs:annotation>

```

                <xs:documentation>a hivatkozott számla sorszáma sztornó vagy helyesbítő számla
esetén</xs:documentation>
            </xs:annotation>
        </xs:element>
        <xs:element name="termeknev" type="xs:string">
            <xs:annotation>
                <xs:documentation>a termék (szolgáltatás) megnevezése</xs:documentation>
            </xs:annotation>
        </xs:element>
        <xs:element name="besorszam" type="xs:string">
            <xs:annotation>
                <xs:documentation>a termék (szolgáltatás) besorolási száma</xs:documentation>
            </xs:annotation>
        </xs:element>
        <xs:element name="mennyegys" type="xs:string">
            <xs:annotation>
                <xs:documentation>a termék, szolgáltatás – amennyiben ez utóbbi természetes
mértékegységben kifejezhető – mennyiségi egysége és mennyisége </xs:documentation>
            </xs:annotation>
        </xs:element>
        <xs:element name="menny" type="xs:float"/>
        <xs:element name="bruttoegysegar" type="xs:float">
            <xs:annotation>
                <xs:documentation>a termék, szolgáltatás – amennyiben ez utóbbi egységre
vetíthető – adóval együtt számított egységára</xs:documentation>
            </xs:annotation>
        </xs:element>
        <xs:element name="kozleszkinf" type="eszla:kozleszkinftipus">
            <xs:annotation>
                <xs:documentation>új közlekedési eszköz másik tagállamba történő értékesítése
esetén erre a tényre történő utalás, a közlekedési eszköz első forgalomba helyezésének időpontja, és
szárazföldi közlekedési eszköz esetén a futott kilométerek száma, vízi közlekedési eszköz esetén a hajózott
órák száma, légi közlekedési eszköz esetén a repült órák száma</xs:documentation>
            </xs:annotation>
        </xs:element>
        <xs:element name="futottkm" type="xs:float"/>
        <xs:element name="repultora" type="xs:float"/>
        <xs:element name="hajozottora" type="xs:float"/>
        <xs:element name="forgdatum" type="xs:date"/>
        <xs:element name="bruttoarossz" type="xs:float"/>
        <xs:element name="szamlatipusa" type="xs:string">
            <xs:annotation>
                <xs:documentation>helyesbítő/sztoronó számla</xs:documentation>
            </xs:annotation>
        </xs:element>
        <xs:element name="penznem" type="xs:string">
            <xs:annotation>
                <xs:documentation>a számla pénzneme</xs:documentation>
            </xs:annotation>
        </xs:element>
        <xs:element name="ajto" type="xs:string"/>
    </xs:schema>

```

## Példa xml

```

<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<egyszerusitetszamla xmlns="http://www.apeh.hu/2005/egyszerusitetszamla"
xmlns:xsi="http://www.w3.org/2001/XMLSchema-instance">
    <fejlec>
        <rendelesek>
            <rendeles>0000123456</rendeles>
        </rendelesek>

```

```
<elado>
  <nev>Könyv-Bt.</nev>
  <adoszam>12345678-2-44</adoszam>
  <cim>
    <orszag>Magyarország</orszag>
    <telepules>Budapest</telepules>
    <irszam>1111</irszam>
    <kozternev>Kossuth</kozternev>
    <kozterjell>utca</kozterjell>
    <hazszam>1</hazszam>
  </cim>
</elado>
<vevo>
  <nev>Kovács János</nev>
  <cim>
    <orszag>Magyarország</orszag>
    <telepules>Szeged</telepules>
    <irszam>1234</irszam>
    <kozternev>Petőfi</kozternev>
    <kozterjell>út</kozterjell>
    <hazszam>1</hazszam>
  </cim>
</vevo>
<szamlainfo>
  <sorszam>1</sorszam>
  <kialldatum>2005-05-01</kialldatum>
  <szamlatipusa>normál</szamlatipusa>
  <penznem>HUF</penznem>
</szamlainfo>
</fejlec>
<tetelek>
  <tetel id="1">
    <termeknev>könyv</termeknev>
    <besorszam>4903</besorszam>
    <bruttoar>2100</bruttoar>
    <szazalekertek>4,76</szazalekertek>
  </tetel>
  <tetel id="2">
    <termeknev>könyv</termeknev>
    <besorszam>4903</besorszam>
    <bruttoar>5250</bruttoar>
    <szazalekertek>4,76</szazalekertek>
  </tetel>
</tetelek>
<osszesites>
  <afarovat id="1">
    <bruttoar>7350</bruttoar>
    <szazalekertek>4,76</szazalekertek>
  </afarovat>
  <vegosszeg>
    <bruttoarossz>7350</bruttoarossz>
  </vegosszeg>
</osszesites>
</egyszerusitettszamlas>
```

## FELHATALMAZÓ LEVÉL

Tisztelt Magyar Külkereskedelmi Bank zRt.!

Váci u. 38. sz.

1054 Budapest

Alulírottak, mint a Magyar Nemzeti Bank jognyilatkozat megtételére feljogosított képviselői a jelen felhatalmazó levél cégszerű aláírásával megbízzuk Önöket az alább megjelölt fizetési számlánk terhére az alább megnevezett Kedvezményezett által benyújtandó beszedési megbízás(ok) teljesítésére a következőkben foglalt feltételekkel:

Fizető fél számlatulajdonos megnevezése:	Magyar Nemzeti Bank (1054. Budapest, Szabadság tér 8.-9.)
Felhatalmazással érintett fizetési számlájának pénzforgalmi jelzőszáma:	10300002-10485342-49020017
Kedvezményezett neve:	Gamax Kft.
Kedvezményezett fizetési számlájának pénzforgalmi jelzőszáma:	10102093-57428400-01000005

A felhatalmazás időtartama: 2012. január 30. napjától 2014. április 30. napjáig\*  
visszavonásig\*

a) a beszedési megbízáshoz okiratot nem kell csatolni\*

**b) a beszedési megbízáshoz a következő okirato(ka)t kell csatolni\*:**

az okirat(ok) megnevezése

1. Az MNB által cégszerűen kiállított teljesítési igazolás másolata,
2. Az b.)/1. pontban leírt teljesítés igazolás alapján kiállított, a fizetési határidő leteltét tartalmazó számla másolata.

További feltételek\*: **a) nem kerülnek meghatározásra**

b) beszedési megbízásonkénti felső értékhatár a teljesítés pénznemétől függően:

..... Ft

..... devizanem ISO kódja\*

c) benyújtási gyakoriság: .....-..... (pl. napi, havi, évi)

d) fedezethiány esetén a sorba állítás időtartama legfeljebb .....nap

e) felhatalmazás csak a Kedvezményezett írásbeli hozzájárulásával vonható vissza

Kelt, Budapest, 2012. január 30.

Kalina Gábor  
Számvetel vezetője

Erdélyi György  
Banküzemi  
számviteli és pénzügyi  
vezető

Magyar Nemzeti Bank

Fizető fél számlatulajdonos

\* nem kívánt rész törölendő

## MEGRENDELŐI KIKÖTÉSEK

A Magyar Nemzeti Bank kikötései a szolgáltatást végző külső gazdálkodó szervezetekkel kötött szerződésekhöz

1. A Magyar Nemzeti Bank (továbbiakban: Bank) területén a munkavégzés csak a bank belső szabályai alapján kiadott érvényes benntartózkodási engedély birtokában lehetséges. A Bankkal folyamatos kapcsolatban álló külső munkavállaló részére - a szerződő szervezeti egység kezdeményezése alapján - legfeljebb egyéves érvényességű benntartózkodási engedély adható. A szolgáltatást végző külső gazdálkodó szervezet dolgozóinak a munka megkezdésekor érvényes (kilencven napnál nem régebbi) erkölcsi bizonyítvánnyal kell rendelkezniük. Ennek meglétét a szerződő szervezeti egység vezetője vagy a szerződésben általános kapcsolattartóként megjelölt személy ellenőrzi. A Bankkal folyamatos szerződéses jogviszonyban álló külső gazdálkodó szervezetek a jogviszony fennállta alatt, évente kötelesek az általuk foglalkoztatott dolgozók vonatkozásában érvényes (kilencven napnál nem régebbi) erkölcsi bizonyítványt bemutatni a szerződő szervezeti egység vezetőjének vagy a szerződésben általános kapcsolattartóként megjelölt személynek a tárgyév januárjának utolsó munkanapjáig.
2. Külső munkavállaló a Bank épületeibe kizárólag a Bankban rendszerezített, – **KÜLSŐ MUNKAVÁLLALÓ**” – jelölésű külső munkavállalói belépőkártyával, kizárólag a benntartózkodási engedélyben foglaltaknak megfelelően, a külső munkavállalói kártya kiadását követően léphet és ott tartózkodhat. Zárt üzemi területre felügyelettel és a zárt üzemi terület szerint illetékes szervezeti egység vezetőjének jóváhagyásával léphet, ott csak felügyelettel tartózkodhat.
3. A belépőkártyát, - a személyazonosító okmányok bemutatását, a belépési jogosultság ellenőrzését, illetve a kiadott kártya számának rögzítését követően, - a biztonsági szolgálat adja ki. A zárt üzemi területre történő eseti belépésre jogosító belépőkártyát a biztonsági szolgálat csak a belépésre jogosult felügyeletét ellátó személy megérkezése után adja ki.
4. A belépő kártya átvétele, illetve a belépés - hétköznapokon 18.00 és 07.00 között, illetve hétvégén és munkaszüneti napokon - kizárólag a Szabadság tér 9. számú bejáratnál történik. A Látogatóközpontnak a Szabadság tér 9. számú bejáratához vezető lépcsőházba nyíló ajtaját a külső munkavállalók munkanapokon a 08.00-18.00 órán kívüli időszakban használhatják.
5. Azokban az épületekben, ahol beléptető rendszer üzemel, a belépőkártyát a beléptető pontoknál elhelyezett kártyaolvasó készülékeknél rendeltetésszerűen kell használni. A beléptető berendezéseket a be- és kilépéskor személyenként kell működtetni. A belépőkártyát a Bankban való tartózkodás ideje alatt a ruházaton jól látható módon viselni kell.
6. Az eseti belépésre jogosító kártyát a napi munkavégzés befejezése utáni utolsó kilépéskor le kell adni. A kártyát az épületek azon belépési pontjainál, ahol a beléptető rendszer részeként kártyaelnyelő készülék van felszerelve, a forgókarokon történő áthaladás előtt a kártyaelnyelő-készülék nyílásába kell helyezni, ahol pedig beléptető rendszer és kártyaelnyelő nem található, ott a biztonsági szolgálat részére kell átadni.
7. A belépőkártyát úgy kell őrizni, hogy ahhoz illetéktelen személy ne férhessen hozzá. Nem szabad a kártyát erős hőhatásnak, közvetlen napsugárzásnak, fizikai behatásnak, valamint mágneses tér, agresszív vegyi anyagok és oldószerek hatásának kitenni. A belépőkártya működési rendellenességét, ellopását, elvesztését, sérülését, megsemmisülését azonnal jelezni kell a biztonsági szolgálatnak, továbbá a külső szolgáltatóval kapcsolatot tartó szervezeti egységnek.



8. Amennyiben a kártyát átvevő külső munkavállaló a belépőkártyát távozáskor nem adja le, úgy - a korábban kiadott belépőkártya visszaszolgáltatásáig, vagy annak költségének megtérítéséig - sem a vissza nem szolgáltatott és az Őrzésvédelmi Osztály (továbbiakban: ŐVO) által letiltásra kerülő belépőkártyával, sem újabb eseti belépésre jogosító belépőkártyával a Bank területére nem léphet be.
9. Aki a belépőkártyát elveszti, megrongálódásában, használhatatlanná válásában vétkes, vagy azzal egyéb okból nem tud elszámolni, köteles a kártya pótlási költségét megtéríteni. A térítési díj mértéke 1500,- Ft (áfával együtt). Az elveszett belépőkártya megkerülése esetén a kezdeményezett pótlás költségeinek visszatérítésére igény nem támasztható. A Bank a számlát a külső munkavállaló vagy a kapcsolattartó szervezeti egység részére küldi meg, és azt annak kézhez vételétől számított 8 munkanapon belül készpénzben vagy 15 munkanapon belül átutalással kell kiegyenlíteni.
10. Anyagot és eszközt (a továbbiakban: vagyontárgy) a Bankba beszállítani, illetve a Bankból kiszállítani - a személyes használatú tárgyak kivételével - csak az érvényben lévő bizonylatolási rend alapján (Vállalkozólevéllel, illetve az érintett szervezeti egység vezetőjének vagy a szervezeti egységet felügyelő vezető engedélyével) szabad. A Banki tulajdonú vagyontárgy kiszállítását igazoló Vállalkozólevelet el kell látni a vagyontárgyat leltár szerint birtokban tartó szervezeti egység vezetőjének vagy vagyongazdálkodójának aláírásával, továbbá fel kell rajta tüntetni a szervezeti egység nevét. A be-, illetve kiszállítás helyén szolgálatot teljesítő biztonsági őr - a vagyontárgy tőle elvárható mértékű azonosítása után - a vagyontárgy be- és kiszállításának tényét a Vállalkozólevélen kezelési jelzéssel igazolja. Kezelési jelzésként a beléptető bélyegző lenyomata és a biztonsági őr kézjegye szolgál.
11. A Bank objektumaiban film-, videó- és fényképfelvétel készítése kizárólag a Kommunikáció engedélyével és kíséretével, az érintett szervezeti egység vezetőjének hozzájárulásával, illetve az Őrzésvédelmi Osztály előzetes tájékoztatásával történhet.
12. A külső gazdálkodó szervezet dolgozói a Bank személyfelvonóit csak személyszállításra vehetik igénybe.
13. A fegyelmezett és biztonságos munkavégzés érdekében a szolgáltatást végző gazdálkodó szervezet dolgozói a Bank területére szeszes italt, valamint kábító vagy bódító hatású anyagokat nem hozhatnak be és ott ilyeneket nem fogyaszthatnak. Ennek betartását a biztonsági szolgálat ellenőrizheti, az előírás megszegőit pedig a Bank területéről - jegyzőkönyv felvétele után - azonnal eltávolíthatja.
14. A biztonsági szolgálat tagjai a beléptetéssel és a benntartózkodással kapcsolatos feladatellátásuk során jogosultak
  - a Bank épületeibe belépő vagy az ott tartózkodó személy kilétének igazolását kérni, valamint - amennyiben a személyazonosságának igazolására felkért személy önként és hitelt érdemlően nem igazolja kilétét - a személyazonosság megállapítása céljából, igazoltatásra jogosult hatósági személyt felkérni;
  - a belépés, illetve a benntartózkodás céljának közlését, jogosultságának igazolását kérni, annak megtagadása vagy a közölt adatok nyilvánvaló valótlanúsága esetén a belépést, a benntartózkodást megtiltani és a belépni vagy benntartózkodni kívánó személyt távozásra felszólítani;
  - a be- és kilépő, illetve a benntartózkodó személyt csomagjainak, valamint menet- és szállítási okmányainak bemutatására felszólítani, illetve csomagjának, járművének és a szállítmány ellenőrzése érdekében, arra jogosult hatósági személyt felkérni;
  - A biztonsági őr köteles a vagyontárgy kivételét megakadályozni, amennyiben a szállítandó vagyontárgy tulajdonjogát és/vagy a kiszállítás jogosságát illetően kétség merül fel. Amennyiben a vagyontárgy tulajdonjoga azonnal (a visszatartás napján) nem tisztázható, az eseményt rögzíteni kell az órnaplóban.
15. Azokat a külső munkavállalókat, akik a Bank belső rendjét és biztonságát veszélyeztetik, a Bankban történő munkavégzés szabályait megszegik, a

belépőkártyával visszaélnek, nem a részükre meghatározott munkaterületen tartózkodnak, a biztonsági szolgálat tagjait tudatosan félrevezetik, a biztonsági szolgálat a belépőkártya azonnali bevonása mellett a Bank területéről kitilthatja. A Bank területéről kitiltott személyek munkavégzésre történő ismételt beléptetését a biztonsági szolgálat megtagadhatja.

16. Az előzőekben leírtak megsértéséből eredő kárért a külső gazdálkodó **szervezet teljes erkölcsi és anyagi felelősséggel tartozik.**

## Vállalkozási szerződés környezetvédelmi melléklete

1. A Vállalkozó felelős a tevékenységére vonatkozó mindenkor hatályos környezetvédelmi előírások maradéktalan betartásáért. Ez a felelőssége kiterjed az általa alkalmazott alvállalkozók tevékenységére is
2. Vállalkozó az általa készített építési engedélyezési tervdokumentációhoz köteles elkészíteni a 45/2004. (VII. 26.) BM-KvVM sz. együttes rendelet által előírt építési és bontási hulladék tervlapokat.  
Ezeket az építési engedélyezési dokumentációhoz köteles csatolni (a megbízó példányához is).
3. A vállalkozó az általa végzett tervezési munka során akkor is köteles elkészíteni a 2. pontban leírt építési és bontási hulladék tervlapokat, ha nem kerül sor építési engedélyezési eljárásra.  
Ebben az esetben a tervlapokat a megbízónak köteles átadni, 2 példányban.
4. A vállalkozó tevékenysége során keletkező minden hulladék a vállalkozó tulajdonába és birtokába kerül, és az azokkal kapcsolatos valamennyi kötelezettség a Vállalkozót terheli, különös tekintettel a fent említett jogszabály előírásainak és a hulladékokra vonatkozó egyéb környezetvédelmi előírásoknak a betartására.
5. A vállalkozó köteles gondoskodni tevékenysége során keletkezett hulladékoknak az MNB területéről történő elszállításáról. Az elszállításnak a műszaki átadást, vagy a munkaterület átadást megelőzően meg kell történni.  
A hulladék elszállítása feltételét képezi a teljesítésigazolásnak.
6. Vállalkozó köteles a tevékenysége során keletkezett építési és bontási hulladékokról a 45/2004. (VII. 26.) BM-KvVM sz. együttes rendelet által előírt építési és bontási hulladék nyilvántartó lapot kitöltve átadni a megbízónak. A nyilvántartási lap átadása a teljesítésigazolásnak feltételét képezi.
7. Vállalkozó a tevékenysége során keletkező hulladékok szállítását csak engedéllyel rendelkező fuvarozóval szállíthatja el, illetve ilyen engedély birtokában szállíthatja el saját járművel. A hulladékokat csak a Környezetvédelmi Hatóság engedélyével rendelkező szervezetnek adhatja át, vagy ilyen engedély birtokában kezelheti saját telephelyén. Ezeknek az előírásoknak a betartását az előző pontban említett építési és bontási hulladék nyilvántartó lapon a szállító és átvevő, előírt azonosító adatainak a megadásával köteles igazolni.

## Az MNB területén munkát végző vállalkozókra vonatkozó munkavédelmi követelmények

1. Az 1993. évi XCIII. törvényben meghatározott és a szerződésben rögzített munkavégzésre vonatkozó munkabiztonsági követelmények végrehajtásáért, valamint a vonatkozó műszaki előírások betartásáért, ellenőrzésért Vállalkozó a felelős.
2. Vállalkozó a szerződéskötés, valamint a munkaterület átadás után munkavédelmi kockázatértékelés keretében köteles az átadott munkaterület pontos határait és veszélyforrásait, valamint a veszélyek elleni védekezés módjait és eszközeit meghatározni. A fenti kockázatértékelés tartalma meg kell, hogy feleljen a mindenkor hatályos munkavédelmi előírásoknak. A kockázatértékelés egy példányát a munkavégzés megkezdése előtt a Vállalkozó megküldi a Megrendelőnek (a Megrendelő szerződésben kijelölt kapcsolattartójának), aki továbbítja azt a munkavédelmi megbízottjának.
3. A Vállalkozó feladata az átadott munkaterület kockázatainak ismeretében a védekezés módjainak és azok eszközeinek a meghatározása és biztosítása a területen munkát végző munkavállalói részére.
4. A Vállalkozó feladata a Magyar Nemzeti Bank területén munkát végző munkavállalóinak munkavédelmi oktatásban való részesítése. Az oktatásról készült dokumentációt a Vállalkozó kérésre átadja a Megrendelőnek.
5. Vállalkozó köteles gondoskodni baleset esetén munkavállalói részére az elsősegélynyújtás tárgyi (mentőláda) és személyi feltételeiről, súlyosabb esetben a mentők értesítéséről.
6. Vállalkozó köteles gondoskodni az általa használt gépek, berendezések biztonságos műszaki állapotának biztosításáról, annak megőrzéséről, az időszakos szabványossági és biztonsági felülvizsgálatok elvégzéséről.
7. Vállalkozó köteles munkavállalóival ismertetni az általa telepített, használt gép, berendezés, eszköz biztonságos kezelésére vonatkozó tudnivalókat és ennek igazolását írásban köteles rögzíteni.
8. Vállalkozó köteles a munkavállalói részére a megfelelő védelemről gondoskodni, szükség szerint egyéni védőeszközt biztosítani részükre.
9. A Vállalkozó szükség esetén köteles a munkaterület elkerítéséről gondoskodni kizárva annak lehetőségét, hogy a munkaterületre illetéktelen személy léphessen.
10. A szerződésben foglalt tevékenység végzéséhez szükséges vegyi anyagokat, készítményeket (tisztítószer, kenőanyagok, stb.) a Vállalkozó biztosítja. Vállalkozó kizárólag olyan vegyi anyagokat, készítményeket használhat a tevékenysége során, mely bejelentett, törzskönyveztetett, és rendelkezik az előírásoknak megfelelő biztonsági adatlappal, használati utasítással.
11. Vállalkozó a munkavégzése során felhasznált vegyi anyagok, készítmények biztonsági adatlapjait, valamint a tevékenység végzésével kapcsolatos használati utasítás egy másolati példányát, a Megrendelő részére a munka megkezdését megelőzően átadni köteles.
12. Az MNB területén bekövetkezett - Vállalkozó munkavállalóját ért - balesetet a Vállalkozó azonnal jelenteni köteles a Megrendelőnek. A baleset kivizsgálását a Megrendelő és Vállalkozó munkavédelmi szaktanácsadója közösen végzi. A kivizsgálást a Vállalkozó munkavédelmi szaktanácsadója dokumentálja és küldi meg a Megrendelőnek.

13. A Vállalkozó feladata a részére átadott munkaterület rendben tartása és annak rendszeres napi ellenőrzése.

14. Egyéb megjegyzések\*

\* E pontban indokolt rögzíteni Megrendelőnél a megbízásra adott munkavégzés sajátosságaiból adódó és szükséges további kérdéseket, így pl. az MNB tulajdonát képező, a vállalkozónak üzemeltetésre átadott munkaeszközök listáját, állapotát, az időszakos biztonsági felülvizsgálatok módját, az elvégzéséért felelős meghatározását. Itt kell szerepeltetni a műszaki előírásoktól való eltérés esetén Vállalkozó egyenértékű műszaki biztosítást tett megoldásait.

**Az MNB területén munkát végző Külső szolgáltatókra vonatkozó  
tűzvédelmi követelmények meghatározása**

1. A Magyar Nemzeti Bank (mint és a továbbiakban: **MNB**) területére kiadott Tűzvédelmi Szabályzat (mint és a továbbiakban: **TSZ**) alapjait a vonatkozó, hatályos magyar jogszabályok rendelkezései, azaz a Tűz elleni védekezésről, a műszaki mentésről és a tűzoltóságról szóló 1996. évi XXXI. törvény, a Tűzvédelmi bírságról szóló 116/1996. (VII. 24.) Korm. rendelet, a Tűzvédelmi szabályzat készítéséről szóló 30/1996. (XII. 6.) BM rendelet, az Országos Tűzvédelmi Szabályzatról szóló 28/2011. (IX. 6.) BM rendelet, a Tűzesetek vizsgálatára vonatkozó szabályokról szóló 12/2007. (IV. 25.) ÖTM rendelet, a Tűzvédelmi szakvizsgára kötelezett foglalkozási ágakról, munkakörökről, a tűzvédelmi szakvizsgával összefüggő oktatásszervezésről és a tűzvédelmi szakvizsga részletes szabályairól szóló 27/2009. (X. 29.) ÖM rendelet, valamint a Hegesztési Biztonsági Szabályzatról szóló 143/2004. (XII. 22.) GKM rendelet, továbbá az érvényben lévő MSZ szabványok képezik.
2. A TSZ-ben, illetve a vonatkozó hatályos rendeletekben foglaltak betartása az MNB területén munkát végzők, vagy a Bankban akár ideiglenesen tartózkodó személyek részére kötelező, így az MNB-ben munkát végző külső gazdálkodó szervezet is köteles érvényt szerezni az azokban megfogalmazott előírásoknak. Ennek érdekében - a szerződő szervezeti egység tűzvédelmi megbízottjának segítségével - köteles biztosítani, hogy munkavállalói a szerződés megkötését követően a TSZ rájuk vonatkozó részét szervezett - az MNB helyi adottságait is figyelembe vevő - tűzvédelmi oktatás keretében elsajátítsák. Az oktatásról jegyzőkönyvet kell készíteni, és annak egy eredeti példányát át kell adni a szerződő szervezeti egység részéről a szerződést aláíróknak.
3. Az ezen melléklet 2. pontja szerinti oktatáson részt vett munkavállalók névsorának összhangban kell lennie a Bank területére igényelt munkavállalók benntartózkodási engedélyében megadott névsorral. Az oktatásban nem részesült személyek az MNB területén munkát nem végezhetnek mindaddig, amíg a külső gazdálkodó szervezet a munkavállalók oktatásáról készült jegyzőkönyvet be nem mutatja a szerződő szervezeti egység részéről a szerződést aláíróknak. A fentiekből eredő munkakiesés a gazdálkodó szervezetet terheli.
4. A külső gazdálkodó szervezetnek biztosítania kell, hogy a szerződésben vállalt munkát csak megfelelő szakképzettségű és a tűzveszélyes munkák elvégzéséhez szükséges, érvényes szakvizsgával rendelkező munkavállalók végezzék.
5. A külső gazdálkodó szervezet köteles ellenőrizni, hogy az általa foglalkoztatott munkavállalók a TSZ, illetve a kapcsolódó hatályos rendeletek rájuk vonatkozó, ezen melléklet 2. pontja szerinti oktatás keretében elsajátított követelményeit betartják-e.
6. A Bankban munkát végző személy tevékenységének végzése során az MNB tűzvédelmi helyzetét hátrányosan nem befolyásolhatja.
7. Az MNB-ben munkát végző külső gazdálkodó szervezet tűzvédelmi jogszabályok, szabályok, szabványok megsértéséért teljes erkölcsi és anyagi felelősséggel tartozik.

## Titoktartási nyilatkozat

Alulírott

Név: Dr. Homonnay Géza

Anyja neve: Markó Gabriella

Szül. hely és idő: Budapest, 1959.02.16

Személyi azonosító okmány száma: 706928 MA

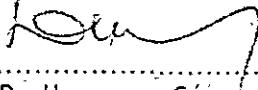
Lakcím: 2463 Tordas, Rákóczi u.32

kijelentem, hogy a Magyar Nemzeti Bank és a Gamax Kft. között 2012. január 30-án létrejött vállalkozási/szállítási/megbízási/szolgáltatási szerződés (a továbbiakban: Szerződés) titoktartásra vonatkozó részét ismerem, és tudomásul veszem, hogy a Szerződés és az annak teljesítése során megismert, az MNB tevékenységéhez kapcsolódó minden olyan adat, tény, információ, stb. (a továbbiakban: adat) amelynek a nyilvánosságra hozatala, illetéktelenek által történő megszerzése vagy felhasználása az MNB jogszerű pénzügyi, gazdasági vagy biztonsági érdekét sértené vagy veszélyeztetné - és amelyet jogszabály egyébként más titokfajtanak nem minősít - az MNB üzleti titkát képezik. A tudomásomra jutó titkot a vonatkozó jogszabályokra és a Szerződésben rögzítettekre figyelemmel kezelem. Titoktartási kötelezettségem körében a tudomásomra jutott adatokat illetéktelen részére hozzáférhetővé nem teszem, nem közlöm, át nem adom, nyilvánosságra nem hozom, fel nem használom.

Tudomásul veszem, hogy a titoktartási kötelezettségem időkorlátozás nélkül áll fenn, függetlenül attól, hogy milyen munkakörben és kinek a Vállalkozója, illetve munkavállalója vagyok.

Tudomásul veszem továbbá, hogy a titoktartási szabályok megsértéséért - az egyéb jogi következményeken túl - a Szerződés szerződő felei egymással szemben kártérítési felelősséggel is tartoznak.

Budapest 2012 január 26.

  
 Dr. Homonnay Géza  
 Ügyvezető igazgató

Tanúk:

1) Név: WEIBEL EMESE

Lakcím: 6320 HARTÁ, GALLÉ T. U. 23

Weibel Emese

2) Név: BAKONYI JULIA ZITA

Lakcím: 1025 Bp, BOLDHÁZI LEPTŐ 10/B